

Käyttöohje

Kuivausrumpu

Brugsanvisning

Tørretumbler



PT 8257
PT 8337
PT 8407
PT 8507
PT 8807

Lue **ehdottomasti** tämä käyttöohje
ennen koneen asennusta ja käyttöönottoa.
Näin vältät mahdolliset vahingot ja koneesi rikkoontumisen.

fi, da - FI, DK

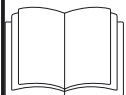
M.-Nr. 07 713 462

Tärkeitä turvallisuusohjeita	4
Pidä huolta ympäristöstäsi	7
Koneen osat	8
Laitteen osat	9
Käyttövalitsimien toiminta	9
Kuivaus	11
Pyykin esivalmistelu	11
Kuivausrummun käyttö	12
Ennen ensimmäistä käyttökertaa	12
Kytke kone päälle ja laita pyykki koneeseen	12
Ohjelman valinta	13
Kuivausrummun korttikäyttö / rahastinkäyttö	16
Kortti tiettyä pyykkierää varten	16
Käyttö rahastimen C 4060 / C 4065 / C 4070 kanssa	16
Lisätoiminnot	17
Ajastin	17
Ohjelman pysähdys	18
Ohjelman lopettaminen	18
Ohjelmien ohittaminen tai toistaminen	18
Ohjelmatiedot	18
Ohjelmien kuvaus	19
Perusohjelmat	19
Vuodevaatteet	21
Siivousvälineet	21
Pelastuslaitokset	22
Tekstiilipesulat	22
Valinnaiset moduulit	24
Käyttötiedot	24
Huippukuormitussuoja	25
Vianetsintä	26
Virheilmoitukset	26
Huolto	27
Puhdistus ja hoito	28
Nukkasiihti	28
Asennus ja liitännät	29
Tasapainotus	30
Asennus jalustalle	30
Rahastinkäyttö	30
Lähetinmoduuli XKM RS232	30
Sähköliitäntä	31
Tuloilma / poistoilma	31
Höyryliitäntä	31
Kuumavesiliitäntä	31
Kaasuliitäntä	31
Tekniset tiedot	32
Arvokilven merkkien selitykset	33
Pikakäyttöohje PT 8257 / 8337 / 8407 / 8507 / 8807	35

Koneessa näkyvien turvallisuusohjeiden ja varoitusten selitykset



Lue koneen käyttöohje.



Lue ohjeet, esim. asennusohjeet.



Varoitus, kuuma pinta.



Varoitus, suurjännite jopa 1000 V.



Maadoitus

Lue tämä käyttöohje huolellisesti ennen kuin alat käyttää kuivausrumpua. Perehtymällä käyttöohjeeseen vältät mahdolliset vahingot ja koneesi rikkoontumisen.

Huolehdi siitä, että kaikki kuivausrumpua käyttävät henkilöt tutustuvat näihin turvallisuusohjeisiin.

Kuivausrummun asianmukainen käyttö

► Kuivausrumpu on tarkoitettu ainoastaan sellaisten tekstiilien kuivaukseen, joiden hoito-ohjeessa sallitaan rumpukuivaus ja jotka on pesty vedellä.

► **Palovaaran vuoksi kuivausrummussa ei saa kuivata seuraavia tekstiilejä** (paitsi jos tekstiilejä käsitellään omilla erikoisohjelmillaan):

- vaahtomuovia, kumia tai kumia muistuttavaa materiaalia sisältävät tekstiilit.
- syttyvillä puhdistusaineilla käsitellyt tekstiilit.
- hiuskiinne-, hiuslakka-, kynsilakanpoistoaine- tai vastaavia tahroja sisältävät tekstiilit.
- öljy- ja rasvapitoisia tai muita jäämiä sisältävät tekstiilit (esim. keittiö- tai kosmetiikkapyyhkeet).
- lattiavahan tai kemikaalien jäämiä sisältävät tekstiilit (esim. lattiamopit, pölyrätit, puhdistusliinat).
- sellaiset täytetyt tekstiilit, joissa täytettä voi päästä ulos (esim. tyynyt tai tikatut kankaat).
- tekstiilit, jotka ovat öljyn tai rasvan likaamia ja joita ei ole pesty tarpeeksi hyvin. Pese erittäin likaiset tekstiilit (esim. työvaatteet) raskaaseen ammattikäyttöön tarkoitettulla erikoispuhdistusaineella. Kysy neuvoa esimerkiksi siivoustarvikkeita myyvistä liikkeistä.

Kriittiset tekstiilit voivat **syttyä itsestään** kuivumisen jälkeen, siksi kuivausrumpu on tyhjennettävä mahdollisimman pian kuivausohjelman päätyttyä tai keskeydyttyä sähkökatkon vuoksi.

Kaiken varalta on suositeltavaa säilyttää vaahtosammutinta tms. kuivausrummun lähellä.

► Pyykkiä ei saa ottaa kuivausrummusta suoraan kuivausvaiheen jälkeen, vaan tekstiilien on annettava ensin jäähtyä **jäähdytysvaiheen** ajan.

Kuumat pyykkit voivat syttyä itsestään ja aiheuttaa palovaaran, jos ne laskostetaan tai pakataan liian kuumina.

► Tyhjä tarkoin kaikkien vaatteiden taskut, jottei kuivausrumpuun pääse syttyviä aineita, esim. tulente-kovälineitä, kynttilöitä tai kosmeettisia tuotteita.

► Jos kuivausrumpua käytetään tiloissa, joihin ihmisillä on vapaa pääsy, koneen käytöstä vastaavan henkilön on varmistettava, että konetta on turvallista käyttää.

Tekninen sähköturvallisuus

► Kuivausrummun asennus ja käyttöönotto on jätettävä valtuutetun Miele-huoltoliikkeen tehtäväksi.

► Koneen sähköturvallisuus on taattu ainoastaan silloin, kun se on liitetty asianmukaisesti asennettuun ja maadoitettuun sähköliitäntään. Maadoitus on koneen käyttöturvallisuuden kannalta välttämätöntä. Jos olet epävarma, anna sähköalan ammattilaisen tarkistaa sähköliitännät. Valmistaja ei vastaa vahingoista, jotka johtuvat koneen liittämistä maadoittamattomaan tai puutteellisesti maadoitettuun sähköliitäntään.

► Kone on kytketty pois sähköverkosta vasta, kun pistotulppa on irti pistorasiasta tai kun pääkytkin (seinässä) tai sulake on kytketty pois päältä.

► Jätä sähkö- ja kaasutoimisten koneiden korjaus aina ammatti-ihmisen tehtäväksi. Asiattomista korjauksista voi aiheutua vaaratilanteita koneen käyttäjälle.

► Rikkinäiset koneen osat saa vaihtaa vain alkuperäisiin Miele-varaosiin. Vain näin voimme taata koneen turvallisen toiminnan.

► Kuivausrumpua ei saa sijoittaa samaan tilaan sellaisten pesukoneiden kanssa, joissa käytetään freonipitoisia liuottimia. Pesukoneesta tulevat höyryt hajovat palamisreaktiossa suolahapoiksi, mistä voi olla haitallisia seurauksia sekä pyykille että itse kuivausrummulle. Jos koneet sijoitetaan erillisiin tiloihin, tilojen välillä ei saa tapahtua ilmanvaihtoa.

► Kuivausrummun korvausilman on oltava puhdasta. Korvausilmassa ei saa olla klooria, fluoria tai muita liuottimia sisältäviä höyryjä.

► Koneen takaseinässä on kuivausrummun ilmanottoaukko. Tätä ilmanottoaukkoa ei saa missään tapauksessa tukkia. Älä myöskään peitä koneen kansilevyä millään liinalla ja suojapeitteellä, joka voisi tukkia ilmanottoaukon.

▶ Älä käytä äläkä säilytä bensiiniä, paloöljyä tai muita helposti syttyviä aineita kuivausrummun läheisyydessä. **Palo- ja räjähdysvaara!**

▶ Jos kuivausrumpua ei huolleta säännöllisesti ja ammattitaitoisesti, seurauksena voi olla kuivaustehon aleneminen, toimintahäiriöt tai jopa palovaara.

Koneen turvallinen käyttö

▶ Kuivausrumpua saa käyttää vain silloin, kun siihen on liitetty poistoilmaputki ja kun koneen sijoitustilassa on riittävä ilmanvaihto.

▶ Henkilöt, jotka eivät pysty käyttämään kuivausrumpua turvallisesti fyysisten, aistillisten tai henkisten kykyjensä puutteellisuuden vuoksi tai jotka ovat kokeuttomia ja tietämättömiä kuivausrummun toiminnasta, eivät saa käyttää tätä konetta ilman vastuullisen henkilön valvontaa tai opastusta.

▶ Älä anna lasten leikkiä kuivausrummussa, sen päällä äläkä edes sen läheisyydessä. Älä missään tapauksessa anna lasten yksinään käyttää kuivausrumpua.

▶ Sulje rummun luukku jokaisen käyttökerran jälkeen. Tällä tavoin:

- lapset eivät pääse ryömimään kuivausrummun sisään tai piilottamaan esineitä kuivausrumpuun.
- kotieläimet eivät pääse kiipeämään kuivausrummun sisään.

▶ Koneita, joiden käyttövalitsimet tai johtojen eristykset ovat vahingoittuneet, ei saa käyttää ennen kuin vika on korjattu.

▶ Älä koskaan vahingoita, irrota tai jätä huomiotta kuivausrummun turvarakenteita tai ohjauslaitteita.

▶ Kun kuivausrummun asennus ja liitännät on tehty, kaikki koneesta puretut ulkoiset osat on kiinnitettävä ehdottomasti takaisin paikoilleen. Koneen sähköjohtaviin tai liikkuviin osiin koskeminen voi olla hengenvaarallista.

▶ Kuumen kuivauslämpötilan vuoksi luukun lasi ja metallikehys kuumenevat. Myös pyykki voivat olla polttavan kuumia, jos avaat luukun kesken kuivauksen.

▶ Höyryä johtaviin putkistoihin ei saa koskea, sillä ne voivat olla polttavan kuumia.

▶ Tarkista aina, että rumpu on kokonaan pysähtynyt ennen kuin kosket siihen. Älä koskaan työnnä kättäsi vielä pyörivään rumpuun.

▶ Jos kätesi joutuvat luukun tai nukkasihdin luukun saranoiden väliin, tästä voi aiheutua puristus- tai viiltovammoja. Käytä siksi aina kahvoja näiden luukkujen avaamiseen ja sulkemiseen.

▶ Kuivausrummun luukun pitää mahtua avautumaan kokonaan. Sen avautumiselle ei saa olla oven kaltaisia esteitä tai muita rakennuskohtaisia esteitä.

▶ Älä koskaan käytä kuivausrumpua ilman nukkasihdintä. **Palovaara!**

Vahingoittunut nukkasihdi on vaihdettava välittömästi uuteen.

Pyykistä irtoava nukka voi muuten tukkia ilmanotto-, lämmitys- ja poistoilmaputkistot.

Tämä voi häiritä pahoin kuivausrummun toimintaa.

▶ Desinfiointi- ja puhdistusaineet sisältävät usein klooripitoisia yhdisteitä. Jos tällaiset aineet pääsevät kuivumaan teräksisille pinoille, yhdisteistä syntyvät kloridit voivat aiheuttaa teräksisen pinnan korroosiota eli ruostumista. Suojaat konetta parhaiten korrosiovaurioilta, kun käytät kloorittomia pesuaineita sekä pesuun/desinfiointiin että teräksisten pintojen puhdistukseen. Jos olet epävarma puhdistusaineen sisältämisestä aineista, kysy neuvoa aineen valmistajalta. Jos klooripitoisia aineita joutuu vahingossa teräksisille pinoille, puhdista pinta vedellä. Kuivaa pinta lopuksi kuivalla liinalla.

▶ Kuivausrumpua ei saa koskaan puhdistaa korkeapainepesurilla tai suihkuttamalla vettä koneen päälle.

Kaasulämmitteiset kuivausrummut

► Häiriötilanteissa sekä aina puhdistuksen ja huollon aikana kaasuntulo on suljettava sekä kaasuhanasta että kaasumittarin sulkuventtiilistä.

► **Varoitus!** Ennen kaasulämmitteisen koneen käyttöönottoa, sekä aina asennus-, huolto- ja korjaustöiden jälkeen kaikkien kaasuajohtavien osien tiiviys, kaasuhanasta polttimeen, on ehdottomasti tarkistettava. Erityistä huomiota tulee kiinnittää kaasuventtiilin mittariliitännään, liitäntöjen paineenohjaukseen ja polttimeen.

Tarkistus on tehtävä siten, että poltin on ensin päällä, ja sitten pois päältä.

Varotoimet, jos tunnet kaasunhajuja:

- Sammuta heti kaikki sytytyslähteet!
- Avaa välittömästi kaikki ikkunat ja ovet!
- Sulje välittömästi kaasumittarin sulkuventtiili tai kaasuputken pääsulkuventtiili!
- Kun saavut tilaan, jossa tunnet selvää kaasunhajuja, älä sytytä huoneen valaisimia!
- Älä sytytä tulitikkuja tai muita tulentekovälineitä!
- Sammuta savukkeet!
- Vältä sähkökipinöiden aiheuttamista: kipinöitä voi syntyä esimerkiksi, kun irrotat pistotulppia pistorasiasta tai kun painat valokatkaisimia tai muita kytkimiä.
- Sulje myös kuivausrumpuun tulevan kaasuliitännän kaasuhana.
- Jos syytä kaasunhajuun ei löydy, vaikka kaikki kaasuventtiilit on suljettu, ota välittömästi yhteys kiinteistön kaasuliitännöistä vastaavaan kaasuyhtiöön.

Lisävarusteiden käyttö

► Tässä koneessa saa käyttää ainoastaan Mielen hyväksymiä lisävarusteita ja varaosia. Muussa tapauksessa koneen takuuehdot ja tuotevastuu raukeavat.


Vanhan koneen käytöstä poistaminen

► Kun poistat koneen käytöstä, riko luukun salpa ennen kuin viet koneen kaatopaikalle tai varastoon. Näin estät leikkiviä lapsia jäämästä vahingossa lukon taakse ja joutumasta hengenvaaraan.

Säilytä tämä käyttöohje!

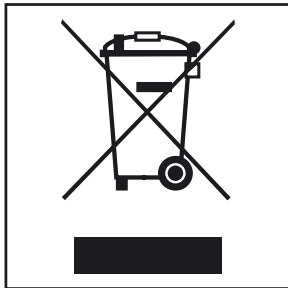
Kuljetuspakkauksen uusiokäyttö

Pakkaus suojaa konetta vaurioilta kuljetuksen aikana. Pakkausmateriaalit on valmistettu luonnossa hajoavista ja uusiokäyttöön soveltuvista materiaaleista. Kun palautat pakkausmateriaalin kiertoon, säästät raaka-aineita ja vähennät syntyvien jätteiden määrää. Koneen toimittaja huolehtii yleensä kuljetuspakkauksen talteenotosta.

 Pidä kaikki pakkausmateriaalit, kuten käärintäkelmut ja muovipussit lasten ulottumattomissa. Tukehtumisen vaara.

Vanhan koneen käytöstä poistaminen

Käytöstä poistettavat sähkö- ja elektroniikkalaitteet sisältävät usein arvokkaita, kierrätyskelpoisia materiaaleja. Kuitenkin ne sisältävät usein myös haitallisia aineita, jotka ovat olleet tärkeitä koneiden toiminnalle ja turvallisuudelle. Sekajätteisiin heitettyinä tai väärän käsittelyn seurauksena nämä voivat olla terveydelle haitallisia ja vahingoittaa ympäristöä. Älä siksi koskaan hävitä käytöstä poistettavia koneita sekajätteen mukana.



Vie sen sijaan vanhat koneet oman kuntasi sähkö- ja elektroniikkaromun (SER) keräyspisteeseen.

Pidä huolta että säilytät koneen poissa lasten ulottuvilta ennen kuin viet sen keräyspisteeseen. Myös käyttöohjeen kohdassa "Tärkeitä turvallisuusohjeita" saattaa olla koneen käytöstä poistamiseen liittyviä ohjeita.

Energiansäästövihtejä

Linkoa pyykki mahdollisimman suurella linkousnopeudella, niin pyykin kuivaus kuivausrummussa kuluttaa mahdollisimman vähän aikaa ja energiaa.

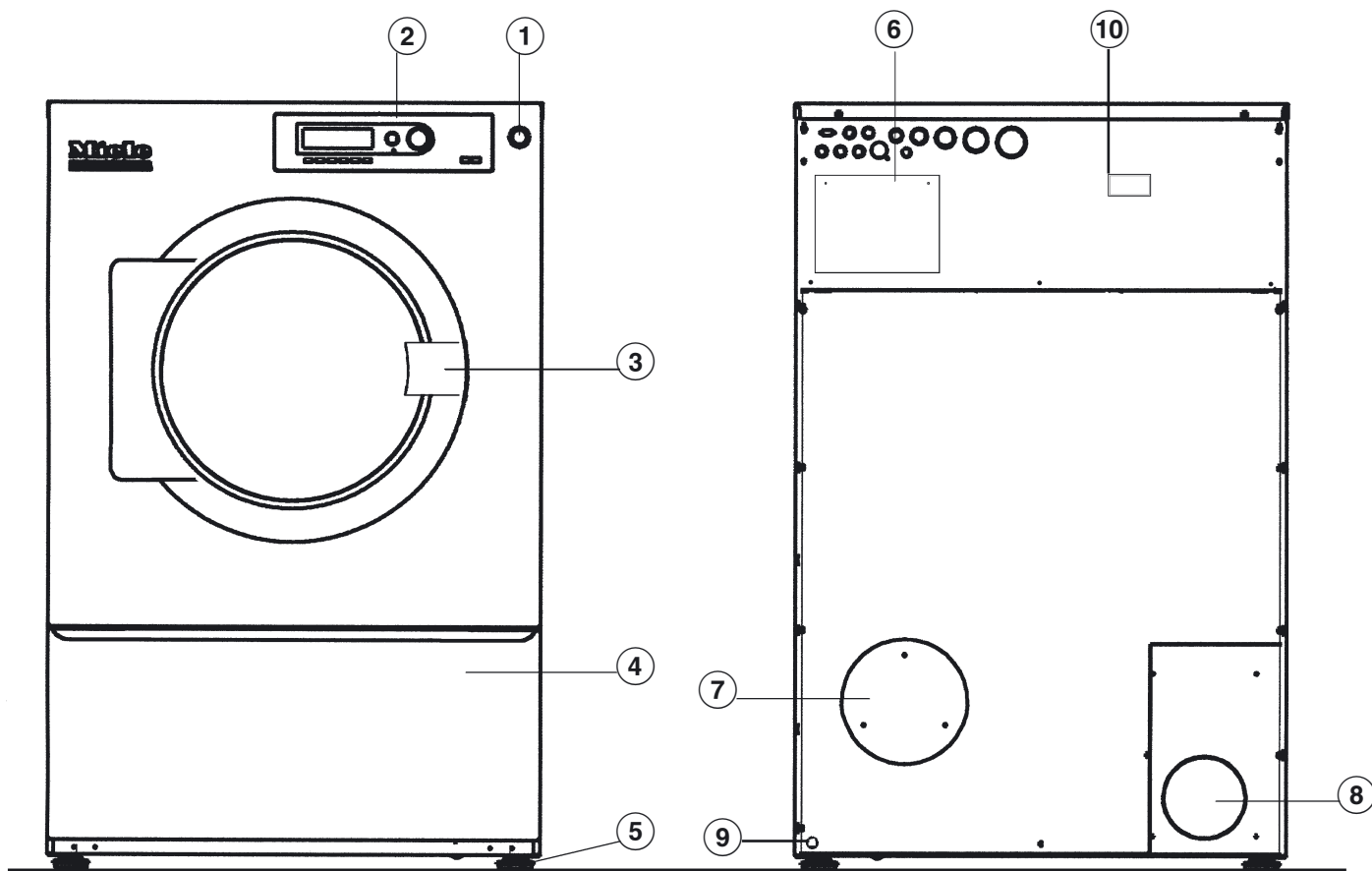
Jos pyykin viimeisessä huuhtelussa on käytetty lämmintä vettä, pyykin jäännöskosteus on normaalia pienempi ja pyykki on jo valmiiksi lämmintä, kun kuivaat sitä kuivausrummussa. Tämä lyhentää kuivausaikaa ja säästää siten energiaa.

Lajittele pyykki seuraavien tekijöiden mukaan:

- tekstiilikuitu ja -tyyppi,
- kuinka kuivaksi pyykin haluat,
- tekstiilien jäännöskosteus.

Hyödynnä ilmoitettuja enimmäistäyttömääriä mahdollisuuksien mukaan. Koneen vajaatäyttö on epätaloudellista. Liian täyteen ahdettu rumpu puolestaan heikentää kuivaustulosta ja saattaa vahingoittaa pyykkiä. Kun noudatat näitä ohjeita, käytät kuivausrumpuasi mahdollisimman energiataloudellisesti.

Huolehdi myös kuivaustilan riittävästä ilmanvaihdosta.



① Hätäkytkin

Painetaan vain vaaratilanteissa.
Kun vaaratilanne on ohi, vapautta hätäkytkin kiertämällä sen pyällettyä kiekkoa myötäpäivään.

Älä koskaan käytä hätäkytkintä kuivausrummun kytkemiseen pois päältä normaalitilanteissa!

② Ohjaustaulu

③ Täyttöluukku

Avaa luukku vetämällä luukun kahvasta.

④ Nukkasihdin luukku

Avaa nukkasihdin luukku vetämällä kahvasta.

⑤ Säädettävät ruuvijalat (4 kpl)

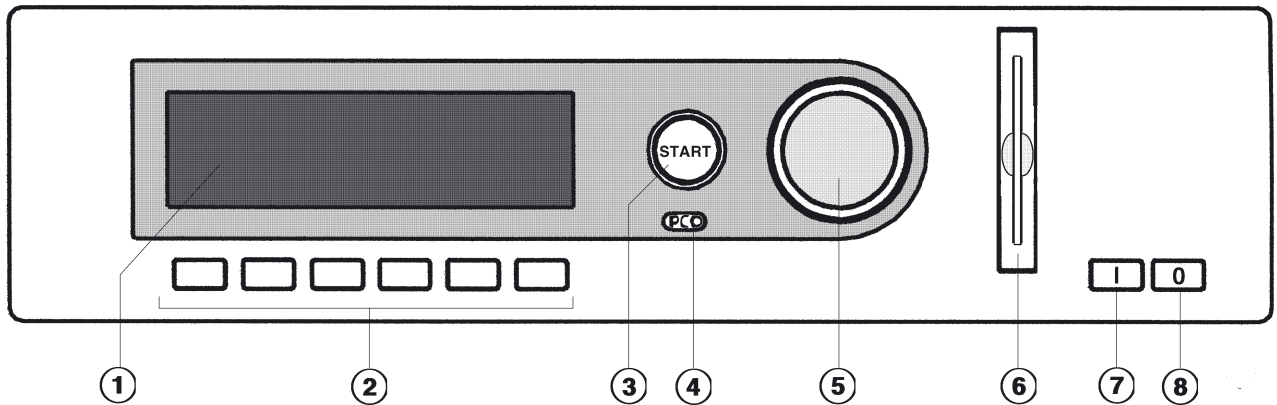
⑥ Sähköliitäntä

⑦ Ilmanottoaukko

⑧ Ilmanpoistoputki/-liitäntä

⑨ Potentialin tasaus

⑩ Asennusaukko lähetinmoduulia varten



Käyttövalitsimien toiminta

① Näyttöruutu

1	Valko-/ kirjop kuiva plus	0%
2	Valko-/ kirjopyykki kuiva	0%
3	Valko-/ kirjop kostea	20%

Kun kytket koneen päälle, näet ensin lyhyesti tervetulo-liaisruudun ja sitten ohjelmaluettelon. Viimeksi käynnistetty ohjelma näkyy luettelossa vaalealla pohjalla.

② Toimintopainikkeet

Näytön alla olevat kuusi painiketta ovat toimintopainikkeita. Koneen toimintatilan mukaan näitä painikkeita käytetään erilaisten toimintojen valintaan.

Toiminnot näkyvät näyttöruudussa painikkeiden yläpuolella. Kun painat jotain näistä painikkeista, toiminto näkyy näytössä vaalealla pohjalla.

Kun valitset ohjelmoitavan toiminnon "Painikkeiden toiminnot - suoravalinta", voit käyttää ohjelmalistan kuutta ensimmäistä ohjelmaa suoraan painamalla toimintopainikkeita 1 - 6.

③ Käynnistyskytkin

Kytkimen valorengas vilkkuu, kun valittu ohjelma voidaan käynnistää. Ohjelma käynnistyy, kun painat käynnistyskytkintä. Kun ohjelma on käynnistynyt, voit palauttaa tällä painikkeella näyttöruudun takaisin tilaan, jossa se oli ennen ohjelman käynnistämistä.

④ Optinen liitäntä PC

Ohjaustaulussa olevaan optiseen liitäntään voidaan liittää esim. kannettava tietokone, jolla voidaan siirtää tietoja tietokoneesta kuivausrummun ohjausjärjestelmään tai päinvastoin.

⑤ Monitoimivalitsin

Valitsimen avulla voit valita haluamasi kohdan näytöltä ja eri valikoista kiertämällä valitsimen ulkorengasta. Kun painat valitsimen sisäosaa, voit muuttaa valitsemaasi kohtaa näytöllä ja eri valikoissa, ja lopuksi vahvistaa valintasi painamalla valitsinta uudelleen.

⑥ Kortinlukulaite (valinnainen)

Jos kuivausrumpu on ohjelmoitu toimimaan korttitoiminnolla, voit käyttää koneella vain ohjelmakortille tallennettuja ohjelmia.

Työnnä kortti nuolen osoittamaan suuntaan.

⑦ I Virtakytkin "virta päälle"

Kytkee koneen päälle.

⑧ 0 Virtakytkin "virta pois päältä"

Kytkee koneen pois päältä.

Laitteen osat

Toimintopainikkeet

⏏ Seis/Loppu

Oikeanpuoleinen toimintopainike toimii lopetuskytkimenä ohjelman käynnistymisen jälkeen.

Kun painat painiketta, käynnissä oleva ohjelma keskeytyy, tai keskeytetty ohjelma päättyy.

+> Vaihe plus

Painikkeeseen ohjelmoitu ohjelmavaihe (esim. esikuivaus) liittyy osaksi ohjelmaa.

⚙ Asetukset

Tällä painikkeella voit vaihtaa tilapäisesti näyttöruudun kielen toiseksi.

⌚ Ajastin

Kun painat painiketta ennen ohjelman käynnistämistä, näyttöruutu ilmoittaa, että voit valita ohjelman alkamisajan.

i Tiedot

Kun painat painiketta, saat ohjelman tiedot näkyviin näyttöruutuun.

↔ Ohitus/toisto

Voit ohittaa meneillään olevan ohjelman ohjelmavaiheita tai uusia haluamiasi ohjelmavaiheita.

⏪ Paluu edelliseen näyttöruutuun.

▼/▲ Viittaus seuraavalle / edelliselle riville

📄 Tallennus

Katso ohjelmointiopas.

🔒 Ohjelma lukittu

Jos käynnistät lukitun ohjelman, et voi enää keskeyttää tai lopettaa ohjelmaa lopetuskytkimellä minuutin kuluttua ohjelman käynnistymisestä.

🔓 Ohjelman lukitus avattu

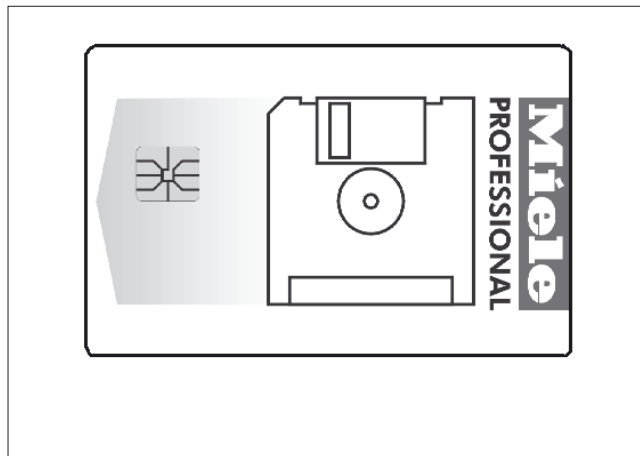
☰ Käyttötiedot

🕒 Tiedonsiirto

Pääkäyttäjän kortti

Kortille ei ole valmiiksi tallennettu ohjelmia.

Tiedonsiirto koneen ohjausjärjestelmästä kortille ja päinvastoin, ks. ohjelmointiopasta.






Kortissa on tilaa enintään 30 ohjelmalle, johon kuhunkin sisältyy 6 vaihetta.

Kortin takapuolelle voidaan kirjoittaa.

Pyykin esivalmistelu

Kaikki tekstiilit eivät kestä kuivaamista kuivausrummussa. Tarkista ennen kuivausta vaateen hoito-ohjeesta valmistajan suositus.

Kuivaustapaa kuvaavat symbolit ovat seuraavat:

-  = kuivaus normaalissa lämmössä
-  = kuivaus alhaisessa lämmössä
-  = ei rumpukuivausta

Lajittele pyykki tekstiilien kuidun ja tekstiilityypin mukaan. Näin saat mahdollisimman tasaisen kuivaustuloksen eivätkä tekstiilit vahingoitu kuivauksessa.

⚠ Palovaaran vuoksi kuivausrummussa ei saa kuivata seuraavia tekstiilejä (paitsi jos tekstiilejä käsitellään omilla erikoisohjelmillaan):

- vaahtomuovia, kumia tai kumia muistuttavaa materiaalia sisältävät tekstiilit
- syttyvillä puhdistusaineilla käsitellyt tekstiilit
- hiuskiinne-, hiuslakka-, kynsilakanpoistoaine- tai vastaavia tahroja sisältävät tekstiilit
- öljy- ja rasvapitoisia tai muita jäämiä sisältävät tekstiilit (esim. keittiö- tai kosmetiikkapyyhkeet)
- lattiavahan tai kemikaalien jäämiä sisältävät tekstiilit (esim. lattiamopit, pölyrätit, puhdistusliinat)
- sellaiset täytetyt tekstiilit, joissa täytettä voi päästä ulos (esim. tyynyt tai tikatut kankaat)
- tekstiilit, jotka ovat öljyn tai rasvan likaamia ja joita ei ole pesty tarpeeksi hyvin. Pese erittäin likaiset tekstiilit (esim. työvaatteet) raskaaseen ammattikäyttöön tarkoitetulla erikoispuhdistusaineella. Kysy neuvoa esimerkiksi siivoustarvikkeita myyvistä liikkeistä.

Älä kuivaa seuraavia tekstiilejä kuivausrummussa:

Villasta ja villasekoitteista valmistetut tekstiilit vanuvat helposti. Kuivaa tällaiset tekstiilit vain ohjelmalla "Villa".

Aidot pellavakankaat saattavat menettää muotonsa. Kuivaa pellavakankaat kuivausrummussa vain, jos valmistaja suosittelee sitä hoito-ohjeessa.

Tärkeitä kuivausohjeita:

Jos tekstiileillä on suurehkoja metallisia osia (vetoketjut, hakaset ja lehtiäiset, vyönsoljet yms.), sido tällaiset osat kiinni kankaan sisälle ennen kuivausta kuivausrummussa. Näin metalliset osat eivät pääse naarmuttamaan rumpun sisäpintaa.

Jos kuivattavassa vaatteessa on metallinen vetoketju, ja kuivaat vaateen vetoketju kiinni, rumpun olakkeissa olevat tunnistinelektrodit voivat joutua oikosulkuun. Jos näin käy, kuivausohjelma saattaa kestää liian kauan tai se ei pääty lainkaan. Kuivaa siksi tällaiset vaatteet aina vetoketju auki.

Joustavat puuvillakankaat (esim. T-paidat, alusvaatteet) kutistuvat helposti. Vaateen liiallinen kuivaaminen lisää kutistumisen vaaraa. Älä valitse tällaisille vaatteille kuivausohjelmaa "Valko-/ kirjop kuiva plus".

Tärkätyn pyykin voi myös kuivata kuivausrummussa. Valitse sopiva kuivausohjelma, jotta tärkätty pyykki jää riittävän kosteaksi silitystä tai mankelointia varten. Lajittele pyykki haluamasi kuivausasteen mukaisesti. Tekstiilejä ei tarvitse lajitella koon mukaan.

Sulje napitettavat tyynyliinat ja pussilakanat, jottei niiden sisään pääse muuta pyykkiä.

Hyödynnä ilmoitettuja enimmäistäyttömääriä mahdollisuuksien mukaan. Koneen vajaatäyttö on epätauloudellista. Liian täyteen ahdettu rumpu puolestaan heikentää kuivaustulosta ja saattaa vahingoittaa pyykkiä.

Jos pyykin viimeisessä huuhtelussa on käytetty lämmintä vettä, pyykin jäännöskosteus on normaalia pienempi ja pyykki on jo valmiiksi lämmintä, kun kuivaat sitä kuivausrummussa. Tämä lyhentää kuivausaikaa ja säästää siten energiaa.

Kuivausrummun käyttö

Kuivausrummun asennus ja käyttöönotto on jätettävä valtuutetun Miele-huoltoliikkeen tehtäväksi.

Ennen ensimmäistä käyttökertaa

Ennen kuin laitat pyykkiä kuivausrumpuun, pyyhi rummun sisäpinta pehmeällä, kuivalla liinalla.

Kytke kone päälle ja laita pyykit koneeseen

- Avaa mahdolliset kaasu- tai höyryventtiilit.
- Kytke koneen pääkytkin päälle (seinässä).
- Paina virtakytkintä I "virta päälle".

Näyttöön ilmestyy tervetuliaisruutu.



ja sen jälkeen ohjelmaluettelo (viimeksi käynnistetty ohjelma näkyy vaalealla pohjalla).

1	Valko-/ kirjop kuiva plus	0%
2	Valko-/ kirjopyykki kuiva	0%
3	Valko-/ kirjop kostea	20%

Siirry ohjelman valintaan kiertämällä monitoimivalitsin haluamasi ohjelman kohdalle.

- Avaa täyttöluukku.
- Laita pyykki koneeseen.
Aseta lajittelemasi pyykki ilmavasti rumpuun.

Poista pyykin seasta mahdolliset pesuaineen annostusvälineet (esim. pesupallo)!

Enimmäistäyttömäärät (kuivaa pyykkiä)

PT 8257	PT 8337	PT 8407	PT 8507	PT 8807
Rummun tilavuus litraa				
250	325	400	500	800
1, 2, 3, 4, 5 Valko-/Kirjopyykki				
10 -13 kg	13*-16 kg	16*-20 kg	20*-25 kg	32*-40 kg
6, 7, 8 Siliävät kuidut				
5 kg	6,6 kg	8 kg	10 kg	16 kg
9 Villa				
4 kg	5,2 kg	6,4 kg	8 kg	12,8 kg
10 Hienopyykki				
2 kg	2,6 kg	3,2 kg	4 kg	6,4 kg
11, 12 Aikaohjelma				
10-13 kg	13*-16 kg	16*-20 kg	20*-25 kg	32*-40 kg
13, 14 Kyllästys, Ulkoiluvaatteet				
5-6,6 kg	6,6-9 kg	8-11 kg	10-13 kg	16-20 kg

* Kuumavesilämmitteinen kuivausrumpu

Varo, ettei pyykkiä jää täyttöluukun väliin. Muuten pyykkisi voi vahingoittua.

- Sulje luukku.

Ohjelman valinta

Kuivausrummussa on elektroninen tuntoelinjärjestelmä, joka seuraa koko ajan pyykin kosteutta.

Heti kun haluttu kuivuusaste on saavutettu, rumpuun alkaa virrata kylmää ilmaa ja kuivaus pysähtyy automaattisesti.

Käytössäsi on useita erilaisia kuivausohjelmia erilaisia tekstiililaatuja varten ja halutun jälkikäsittelyn (silitys, mankelointi) mukaan.

Perusohjelmat:

– puuvilla-/pellavatekstiileiden kuivaamiseen

- 1 Valko-/ kirjop kuiva plus 0 %
- 2 Valko-/ kirjopyykki kuiva 0 %
- 3 Valko-/ kirjop kostea 20 %
- 4 Valko-/ kirjop kostea 25%
- 5 Valko-/ kirjop kostea 40 %

– synteettisten kuitujen/sekoitekuitujen kuivaamiseen

- 6 Siliävät kuidut kuiva 0 %
- 7 Siliävät kuidut kostea 10 %
- 8 Siliävät kuidut kostea 20 %
- 9 Villa 5 minuuttia
- 10 Hienopyykki 20 %

– tekstiilien tuulettamiseen

- 11 Aikaohjelma kylmä 15 minuuttia

– pienten pyykkimäärien kuivaamiseen tai yksittäisten vaatekappaleiden jälkikuivaukseen

- 12 Aikaohjelma lämmin 20 minuuttia

1	Valko-/ kirjop kuiva plus	0%
2	Valko-/ kirjopyykki kuiva	0%
3	Valko-/ kirjop kostea	20%

- Valitse haluamasi ohjelma kiertämällä monitoimivalitsinta (esim. ohjelma **2** Valko-/ kirjopyykki kuiva).

Valitse lisätoiminto ➡ "Vaihe plus"

(ei perusohjelmissä)

- Vahvista valitsemasi ohjelma painamalla monitoimivalitsimen sisäosaa.

Näyttöruudussa näkyy (esimerkiksi) seuraavaa:

22	Valko-/ kirjopyykki kuiva	10,0 / 13,0 kg
0 %	Kuivaus	70°C
	Jäähdytys	

- Valitse ohjelmaan tarvittaessa esim. ohjelmavaihe Esikuivaus painamalla painiketta ➡ "Vaihe plus".

Jos olet painanut painiketta ➡ "Vaihe plus", näyttöruudussa näkyy seuraavaa:

22	Valko-/ kirjopyykki kuiva	10,0 / 13,0 kg
24 %	Esikuivaus	
0 %	Kuivaus	

Toiminto "➡" näkyy vaalealla pohjalla.

Voit peruuttaa toiminnon painamalla painiketta uudelleen.

Jos et enää halua tehdä mitään muutoksia ohjelmaan:

- Paina käynnistyskytkintä, niin kuivausohjelma käynnistyy.

Jos haluat tehdä muutoksia ohjelmaan ennen sen käynnistämistä, esim. täyttömäärä, lämpötila tai jäännöskosteus:

- Vahvista valitsemasi ohjelma painamalla monitoimivalitsimen sisäosaa.

Näyttöruudussa näkyy (esimerkiksi) seuraavaa:

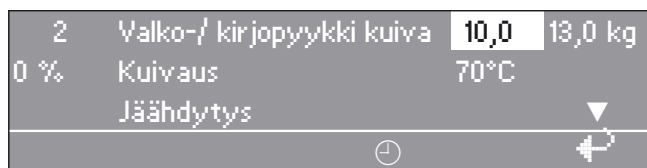
2	Valko-/ kirjopyykki kuiva	10,0 / 13,0 kg
0 %	Kuivaus	70°C
	Jäähdytys	

Ohjelman enimmäistäyttömäärä näkyy näytön oikeassa yläreunassa.

Kuivausrummun käyttö

Täyttömäärä

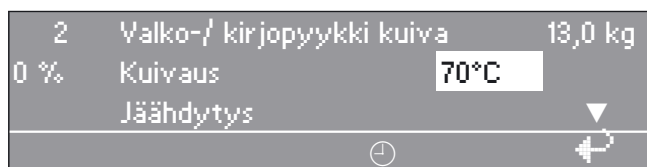
Voit määrittää ohjelman täyttömäärän ennen ohjelman käynnistämistä.



- Kierrä monitoimivalitsinta, kunnes pääset täyttömäärän kohdalle, ja vahvasta valintasi painamalla valitsinta. Muuta täyttömäärää kiertämällä valitsinta ja vahvasta valintasi painamalla valitsinta.

Lämpötila 1 °C:n tarkkuudella, väliltä kylmä, 30 °C - enint. 80 °C.

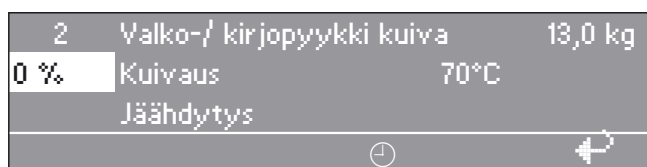
- Kierrä monitoimivalitsinta, kunnes pääset haluamasi lämpötilan kohdalle (esimerkissä 70 °C kuivauksen osalta), ja vahvasta valintasi painamalla valitsinta.



- Muuta lämpötilaa kiertämällä valitsinta ja vahvasta valintasi painamalla valitsinta.

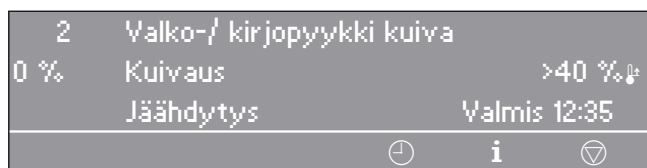
Tekstiilien **jäännöskosteus**, 1 %:n tarkkuudella, väliltä -4 - 40 % .



- Kierrä monitoimivalitsinta, kunnes pääset jäännöskosteuden kohdalle (esimerkissä 0 %), ja vahvasta valintasi painamalla valitsinta.



- Muuta jäännöskosteutta kiertämällä valitsinta ja vahvasta valintasi painamalla valitsinta.
- Paina käynnistyspainiketta, niin valitsemasi ohjelma käynnistyy.

Kun ohjelma on käynnistynyt, näyttöruutu osoittaa ohjelman etenemistä.

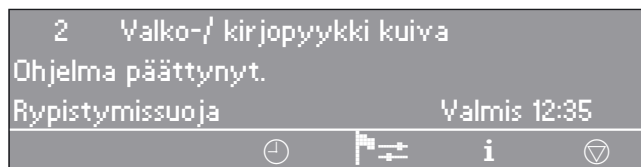


Näyttöruudun toiselle riville (esimerkissä kohta Kuivaus) ilmestyy pyykin senhetkinen jäännöskosteus (>40%) sekä  sähkö- tai  kaasulämmityksen tunnus. Näyttöruudun kolmannella rivillä näkyy seuraava ohjelmavaihe.

Näyttöruudun oikeassa alareunassa näkyvä ohjelman päättymisen osoitin osoittaa, milloin ohjelma on valmis (12:35).

Ohjelman päättymisen osoitin on itseoppiva, joten ohjelmien kestoajat tarkentuvat muutaman kuivauskeran jälkeen.


Ohjelman päättymisen



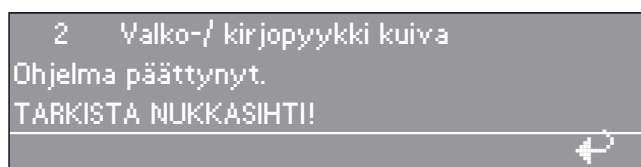
Näyttöruutu ilmoittaa ohjelman päättymisestä, koneesta kuuluu merkkiäni ja kuivausrumpu aloittaa jaksoittaisen pöyhinnän (rypistymissuoja). Tällöin rumpu pyörittää lyhyin väliajoin vähentäen samalla pyykin rypistymistä.

Jos pyykkiä ei oteta pois koneesta heti ohjelman päätyttyä, kuivausrumpu voi käynnistää automaattisesti turvajäähdytysvaiheen.

- Avaa täyttöluukku.
- Ota pyykit pois koneesta. Tarkista että rumpu on tyhjä. Rumpuun unohtuneet pyykit voivat vahingoittaa seuraavalla kuivauskeralla, koska ne kuivuvat liikaa.

 Pyykkiä ei saa ottaa kuivausrummusta suoraan kuivausvaiheen jälkeen, vaan tekstiilien on annettava ensin jäähtyä **jäähdytysvaiheen** ajan. Kuumat pyykit voivat syttyä itsestään ja aiheuttaa palovaaran, jos ne laskostetaan tai pakataan liian kuumina.

- Tarkista nukkasiihi ja puhdistu se tarvittaessa. Muista sulkea nukkasiihdin luukku. Kompastumisen vaara!




Kun nukkasiihi vaatii puhdistamista, näyttöruudussa näkyy teksti "Tarkista nukkasiihi". Puhdistu tällöin nukkasiihi heti ohjelman päätyttyä.

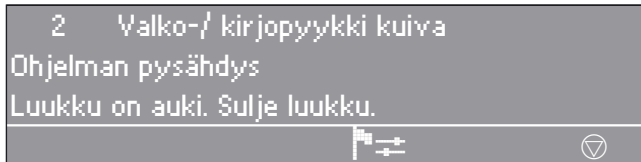
Jollet enää jatka kuivaamista toisella kuivausohjelmalla:

- Sulje luukku.
- Kytke kuivausrumpu pois päältä painamalla virta-kytkintä **0** "virta pois päältä".
- Kytke koneen pääkytkin (seinässä) pois päältä.
- Sulje mahdolliset kaasu- tai höryventtiilit.

Kun haluat lisätä tai ottaa pois pyykkiä

Voit avata kuivausrummun luukun kesken ohjelman, kun haluat lisätä tai ottaa pois pyykkiä.

 Ole varovainen, kun otat pyykin pois koneesta. Älä koskaan työnnä kättäsi pyörivään rumpuun, vaan odota aina, että se pysähtyy kokonaan. Muuten voit loukata itsesi.



Kun haluat jatkaa kuivausohjelmaa:

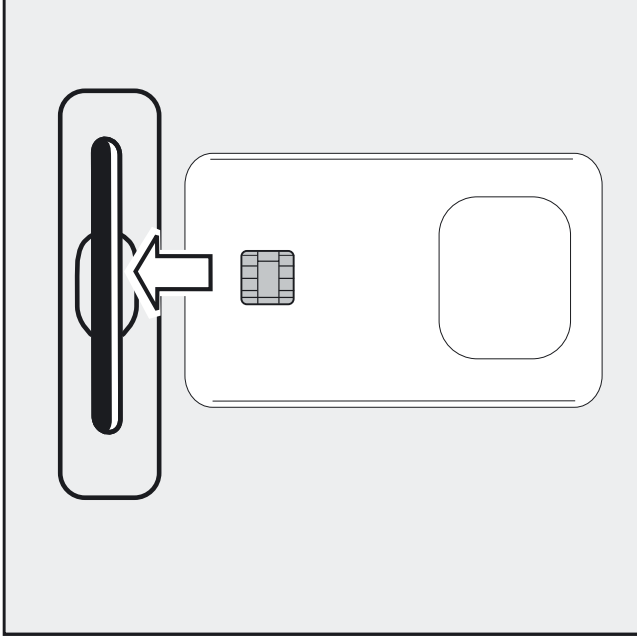
- Sulje luukku.
- Puhallin voit kytkeytyä turvallisuuden vuoksi automaattisesti päälle, jos kuivausrummun lämpötila on korkea.
- Paina käynnistyskytkintä, niin ohjelma jatkuu normaalisti.

Kuivausrummun korttikäyttö / rahastinkäyttö

Valmiiksi ohjelmoidut kortit on tarkoitettu tietyille kone-tyypille. Tyhjiä kortteja voidaan käyttää kaikki kone-tyypeissä.

- Kytke kone päälle painamalla virtakytkintä I "virta päälle".

Näyttöön ilmestyy tervetuliaisruutu.



- Aseta kortti paikalleen.

Kortille tallennetut ohjelmat ilmestyvät näyttöön.

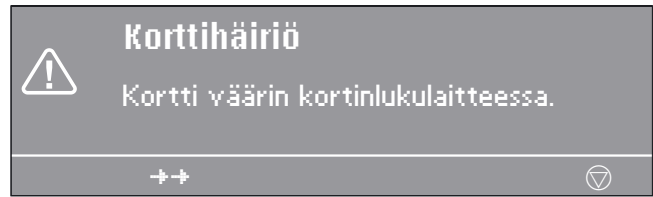
Korttitoiminto		
17	Suojavaatetus	45 °C
18	Siliävät kuidut	60 °C

- Valitse ohjelma kiertämällä monitoimivalitsinta. Vahvista valintasi painamalla valitsinta.
- Paina käynnistyskytkintä, niin ohjelma käynnistyy.

Kun olet painanut käynnistyspainiketta, voit ottaa kortin pois kortinlukulaitteesta. Ohjelman päätyttyä ohjelma ei jää koneen muistiin.

⚠ Älä työnnä kortinlukulaitteeseen mitään muita esineitä.

Jos laitat kortin paikalleen väärinpäin, näyttöruutuun ilmestyy seuraava teksti:



- Aseta kortti oikeinpäin kortinlukulaitteeseen.

Jos kyseessä on kortti, jota ei voi käyttää tässä kone-tyypissä, näyttöruutuun ilmestyy seuraava teksti:



- Vaihda kortti tähän kone-tyyppiin sopivaan korttiin.

Kortti tiettyä pyykkierää varten

Erityiskäsittelyä vaativan pyykkierän mukana toimitetaan kortti, jossa on kyseistä pyykkierää varten tarkoitettu ohjelma.

Pääkäyttäjätasolla tämä toiminto voidaan valita valikon "Pyykkierä" avulla.

Koneen ohjaus hyväksyy tämän jälkeen vain kyseiselle pyykkierälle tarkoitettua korttia (jolle on tallennettu vain **yksi** ohjelma). Tällöin koneen muita ohjelmia ei voi enää käyttää.

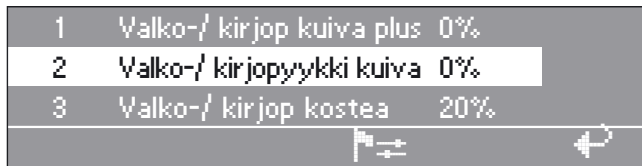
Käyttö rahastimen C 4060 / C 4065 / C 4070 kanssa


Jos et noudata kuivausrummun käytössä seuraavaa toimintajärjestystä, rahasi voivat mennä hukkaan.

- 1 Laita pyykki koneeseen ja sulje täyttöluukku.
- 2 Paina virtakytkintä I "virta päälle".
- 3 Valitse ohjelma.
- 4 Laita kolikot/rahakkeet rahastimeen.
- 5 Paina käynnistyskytkintä .

Kielen valinta

Ennen ohjelman käynnistämistä näyttöruudun kielen voi vaihtaa toiseksi lipun symbolin kautta.




Kun painat toimintopainiketta , näyttöruutu näyttää seuraavalta:



- Vahvista valinta "Kieli" painamalla valitsinta.




- Valitse haluamasi kieli kiertämällä valitsinta ja vahvista valintasi painamalla valitsinta.

Painamalla toimintopainiketta  koneen käyttäjä voi vaihtaa näyttöruudun kielen tilapäisesti toiseksi. Kun käyttäjä valitsee luettelosta jonkin kielen, näyttöruudun tekstit muuttuvat välittömästi tälle kielelle. Jos käyttäjä ei tee mitään muuta toimenpidettä eikä käynnistä ohjelmaa, näyttöruudun kieli palautuu takaisin entiseksi 5 minuutin kuluttua.

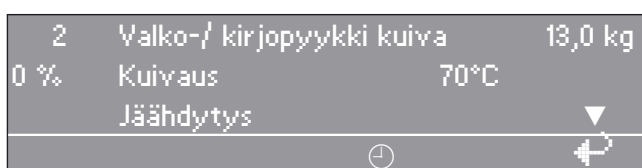
Kieli palautuu joka tapauksessa entiseksi noin 5 minuutin kuluttua ohjelman päätyttyä, kun koneen luuku on auki.

Ajastin

Ohjelma voidaan ajastaa käynnistymään myöhemmin käyttämällä toimintopainiketta  "Ajastin".

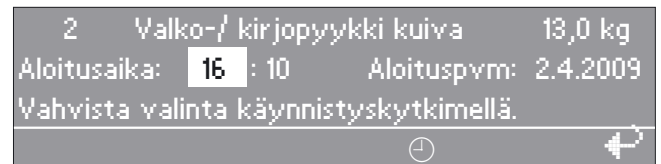
Alkamisajankohdan asettaminen

Kun olet valinnut ohjelman, näyttöruudussa näkyy (esimerkiksi) seuraavaa:



- Paina toimintopainiketta  "Ajastin".

Näyttöruudussa näkyy (esimerkiksi) seuraavaa:



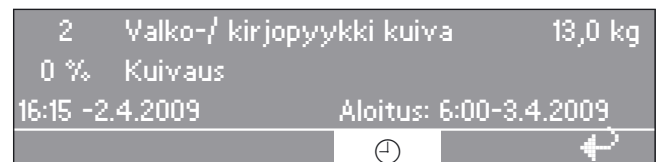
Näyttöruudussa näkyy nykyinen kellonaika ja päivämäärä. Tuntiluku on merkitty vaalealla pohjalla.

- Valitse tuntiluku painamalla monitoimivalitsinta. Muuta tuntilukua kiertämällä valitsinta ja vahvista valintasi painamalla valitsinta.
- Siirry minuuttiluvun kohdalle kiertämällä valitsinta ja vahvista valintasi.
- Siirry aloituspäivämäärän päivän kohdalle kiertämällä valitsinta ja vahvista valintasi.
- Muuta päivää kiertämällä valitsinta ja vahvista valintasi.
- Voit muuttaa samalla tavalla myös kuukauden ja vuoden.

Kun olet asettanut haluamasi aloitusajankohdan

- Paina käynnistyskytkintä, niin ohjelma käynnistyy valitsemiasi aloitusajankohtana.



Näytössä näkyy seuraavaa:



Näyttöruudussa näkyy nykyinen kellonaika ja päivämäärä sekä aloitusajankohta.

- Jos avaat kuivausrummun luukun vielä tämän jälkeen, sinun on painettava käynnistyskytkintä uudelleen.

Ajastintoiminnon peruuttaminen

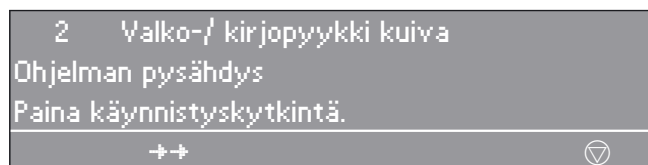
Tekemäsi muutokset eivät tallennu, kun painat uudelleen painiketta  "Ajastin" tai toimintopainiketta  "Paluu".

Lisätoiminnot

Ohjelman pysähdys


Jos haluat pysäyttää ohjelman, paina lopetuskytkintä .

Ohjelma keskeytyy.




Jos haluat jatkaa ohjelmaa, voit tehdä sen painamalla käynnistyskytkintä.

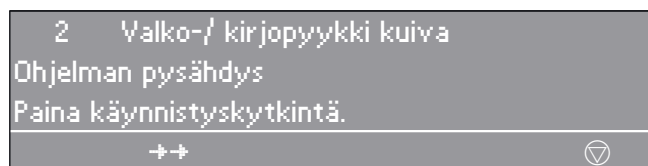
Ohjelman lopettaminen


Jos haluat lopettaa ohjelman kokonaan, paina lopetuskytkintä  kaksi kertaa peräkkäin.

Ohjelmien ohittaminen tai toistaminen

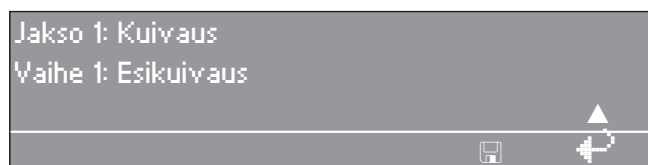
Voit ohittaa meneillään olevan ohjelman ohjelmavaiheita tai uusia haluamiasi ohjelman jaksoja.

- Keskeytä ensin ohjelma painamalla lopetuskytkintä .





- Kun painat toimintopainiketta  "Ohitus/toisto", näyttöruudussa näkyy ohjelman senhetkinen jaksot, vaihe tai vaiheen kohta (askel).


Katso myös ohjelmointioppaan kohtaa "Ohjelman rakenne".

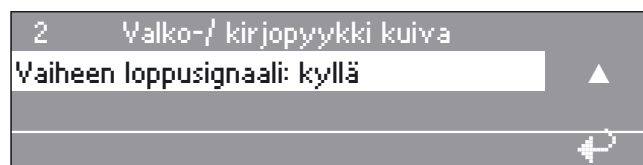
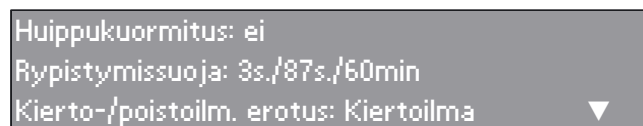
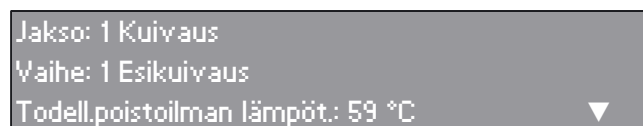
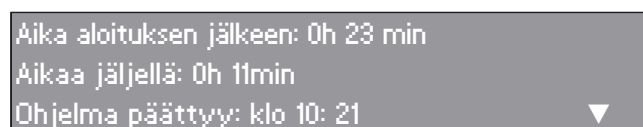
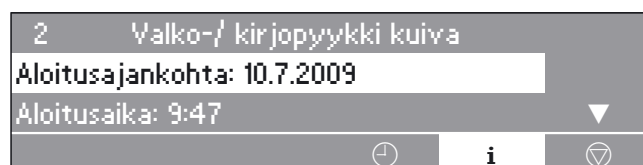



- Siirry haluamaasi ohjelman jaksoon kiertämällä valitsinta ja vahvasta valintasi painamalla valitsinta. Valitse Jakso: 1 Kuivaus tai 2 Jäähdytys, ja vahvasta valintasi.
- Siirry haluamaasi ohjelmavaiheeseen kiertämällä valitsinta ja vahvasta valintasi painamalla valitsinta. Valitse Vaihe: Kuivaus 1-10 tai Jäähdytys 1-10, ja vahvasta valintasi.

- Kun painat toimintopainiketta  "Tallennus" ja sen jälkeen käynnistyskytkintä, kone ohittaa tai toistaa valitsemasi kohdan tai kun painat toimintopainiketta  "Paluu", kone siirtyy ohjelman pysähdystilaan ja ohitus/toisto peruuntuu.

Ohjelmatiedot

Kun painat painiketta  "Tiedot" ohjelman ollessa käynnissä, näet kyseiseen ohjelmaan liittyvät tiedot, esimerkiksi:



- Palaa takaisin ohjelmavaiheen näyttöön painikkeella  "Paluu".

Perusohjelmat

Ohjelma	Tekstiililaji	Täyttömäärä enint. (kg, kuivaa pyykkiä)
1 Valko-/ kirjop kuiva plus 0 % (Kaappikuiva+) 74°C	Monikerroksisille ja erityisen paksuille puuvilla-/pellavatekstiileille, jotka eivät kuivu tarpeeksi ohjelmalla "Valko-/ kirjopyykki kuiva".	
2 Valko-/ kirjopyykki kuiva 0 % (Kaappikuiva) 74°C	Yksi- tai monikerroksiset puuvilla- / pellavatekstiilit	
3 Valko-/ kirjop kostea 20 % (Mankelikuiva) 74°C	Puuvilla- / pellavatekstiilit, jotka silitetään silityskooneella tai kuumamankeloidaan.	PT 8257 10-13
		PT 8337 13-16
		PT 8407 16-20
		PT 8507 20-25
4 Valko-/ kirjop kostea 25% (Mankelikuiva) 74°C		PT 8807 32-40
5 Valko-/ kirjop kostea 40 % (Mankelikuiva) 74°C		
6 Siliävät kuidut kuiva 0 % (Kaappikuiva) 60°C	Synteettisistä kuiduista, puuvillasta tai sekakuiduista valmistetut siliävät tekstiilit, jotka kuivataan kaappikuiviksi tai jotka mankeloidaan kuivauksen jälkeen.	
7 Siliävät kuidut kostea 10 % (Mankelikuiva) 60°C		PT 8257 5,0
		PT 8337 6,6
		PT 8407 8,0
8 Siliävät kuidut kostea 20 % (Mankelikuiva) 60°C		PT 8507 10
		PT 8807 16
9 Villa (5 min) 74°C	Villatekstiilien alkukuivatus	PT 8257 4
		PT 8337 5,2
		PT 8407 6,4
		PT 8507 8
		PT 8807 12,8
10 Hienopyykki 20 % 40°C	Arat tekstiilit, jotka on valmistettu synteettisistä kuiduista, puuvillasta tai sekoitekuiduista.	PT 8257 2
		PT 8337 2,6
		PT 8407 3,2
		PT 8507 4
		PT 8807 6,4
11 Aikaohjelma kylmä (15 min)	Tekstiilit, jotka on tarkoitus vain tuulettaa ja puhdistaa pölystä.	PT 8257 10-13
		PT 8337 13-16
12 Aikaohjelma lämmin (20 min) 74°C	Pienten pyykkimäärien kuivaamiseen tai yksittäisten vaatekappaleiden jälkikuivaukseen.	PT 8407 16-20
		PT 8507 20-25
		PT 8807 32-40

Ohjelmien kuvaus


Ohjelma	Tekstiililaji	Täyttömäärä enint. (kg, kuivaa pyykkiä)
13 Kyllästys (Kaappikuiva) 60°C	Koneellista kuivausta kestävien, kyllästysaineella käsiteltyjen tekstiilien, kuten mikrokuitutekstiilien, hiihto- ja ulkoiluasu- ja tiiviiden puuvillakankaiden (popliinin) tai pöytäliinojen kuivaukseen.	
Tämä ohjelma sisältää erityisen kyllästysaineen lämpökäsittelyvaiheen. Kyllästetyissä tekstiileissä saa olla ainoastaan fluorikemikaaleja sisältäviä kyllästysaineita, jotka on nimenomaan tarkoitettu tekstiilien suojaamiseen. Syttymisen vaara! Älä kuivaa tekstiilejä, joissa on käytetty parafiinipitoisia suoja-aineita!		PT 8257 5 - 6,6 PT 8337 6,6 - 9 PT 8407 8 - 11 PT 8507 10 - 13 PT 8807 16 - 20
14 Ulkoiluvaatteet 60°C	Ulkovaatteet, jotka on valmistettu koneellista kuivausta kestävästä materiaaleista.	

Ilmoitettu lämpötila tarkoittaa poistoilman lämpötilaa.

Vuodevaatteet

Ohjelma	Tekstiililaji	Täyttömäärä enint. (kg, kuivaa pyykkiä)
Untuvapeitot	Untuva- tai höyhentäytteiset peitot ja tyynyt.	PT 8257 1 peitto tai 2 tyynyä (10)
	74°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jälkikuivaus, jäähdytys.	PT 8337 3 tyynyä tai (13) 1 tyyny + 1 peitto
Tekokuitupeitot	Keinokuiduista valmistetut peitot ja tyynyt.	PT 8407 4 tyynyä tai (16) 2 tyynyä + 1 peitto tai 2 peittoa
	74°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jälkikuivaus, jäähdytys.	
Luonnonkuitupeitot	Luonnonkuiduista valmistetut peitot.	PT 8507 5 tyynyä tai (20) 3 tyynyä + 1 peitto tai 2 peittoa
	74°C, kuivaus 3 minuuttia, jäähdytys.	
	Luonnonkuituvuodevaatteita ei saa kuivata täysin kuivaksi kuivausrum- mussa, koska täyte voi vanuuntua. Suosittelemme vain kevyttä alku- kuivausta.	PT 8807 8 tyynyä tai (32) 3 tyynyä + 3 peittoa 4 peittoa
		Määrät ovat ohjeellisia ja vaihtelevat peittojen ja tynnyjen koon ja paksuu- den mukaan.

Siivousvälineet

 Jos siivousvälineitä ei ole pesty tarpeeksi hyvin tai jos niihin on jäänyt runsaasti jäämiä (vahaa tai kemikaa-
leja), välineet saattavat syttyä palamaan!
Pese erityisen likaiset siivousvälineet perusteellisesti: käytä riittävästi pesuainetta ja valitse mahdollisimman
korkea pesulämpötila. Jos olet epävarma puhdistustuloksesta, pese välineet useampaan kertaan.

Ohjelma	Tekstiililaji	Täyttömäärä enint. (kg, kuivaa pyykkiä)
Mopit	Puuvillamopit	PT 8257 10
	74°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jäähdytys.	PT 8337 13
		PT 8407 16
Mikrokuitumopit	Mikrokuitumopit	PT 8507 20
	60°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jäähdytys.	PT 8807 32
Siivousliinat	Mikrokuituliinat, pölyliinat	PT 8257 5,6
	60°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jäähdytys.	PT 8337 7
		PT 8407 8,6
		PT 8507 11
		PT 8807 17,6

Ilmoitettu lämpötila tarkoittaa poistoilman lämpötilaa.

Ohjelmien kuvaus

Pelastuslaitokset


Ohjelma	Tekstiililaji	Täyttömäärä enint. (kg, kuivaa pyykkiä)
Hengityssuojaimet	Hengityssuojanaamarit, joissa on nauhasto	pidikkeitä/naamareita enint.
50°C, kuivaus 45 minuuttia, jäähdytys. Hengityssuojanaamareita saa kuivata kuivausrummussa vain silloin, kun ne on kiinnitetty rumpuun erityisten kiinnittimen (erikseen ostettava lisävaruste) avulla.		PT 8257 4 8 PT 8337 4 12 PT 8407 4 16 PT 8507 4 12 PT 8807 4 16
Suojavaatteet	Suojavaatteet (esim. Nomex®-suojapuvut), haalarit, takit, housut	PT 8257 n. 1 - 2 pukua (1 takki + 2 housut tai 2 takkia) PT 8337 n. 2 pukua (tai 3 takkia) PT 8407 n. 3 pukua PT 8507 n. 3 - 4 pukua PT 8807 n. 6 pukua
74°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jälkikuivaus, jäähdytys. Parhaimman kuivaustuloksen takaamiseksi käännä tuotteet nurinpäin.		
Suojavaatt. kyllästys	Tekstiilit, jotka on käsitelty kyllästysaineella	
74°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jälkikuivaus, jäähdytys. Kyllästetyissä tekstiileissä saa olla ainoastaan fluorikemikaaleja sisältäviä kyllästysaineita, jotka on nimenomaan tarkoitettu tekstiilien suojaamiseen. Syttymisen vaara! Älä kuivaa tekstiilejä, joissa on käytetty parafiinipitoisia suoja-aineita!		PT 8257 5 - 6,6 kg PT 8337 6,6 - 9 kg PT 8407 8 - 10 kg PT 8507 10 - 13 kg PT 8807 16 - 20 kg

Tekstiilipesulat

Ohjelma	Tekstiililaji	Täyttömäärä enint. (kg, kuivaa pyykkiä)
WetCare sensitiv	Päällysvaatteet, jotka eivät kestä tavallista vesipesua	PT 8257 n. 4 - 5 PT 8337 n. 5 - 6,6 PT 8407 n. 6,6 - 8 PT 8507 n. 8 - 10 PT 8807 n. 16 - 21
50°C, pöyhintä 3 minuuttia, jäähdytys		
WetCare silkki	Helposti rypistyvät päällysvaatteet, jotka eivät kestä tavallista vesipesua	PT 8257 n. 4 - 5 PT 8337 n. 5 - 6,6 PT 8407 n. 6,6 - 8 PT 8507 n. 8 - 10 PT 8807 n. 13 - 16
60°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jäähdytys.		
WetCare teho	Vesipesun kestävät päällysvaatteet	PT 8257 n. 5 - 6,6 PT 8337 n. 6,6 - 9 PT 8407 n. 8 - 11 PT 8507 n. 10 - 13 PT 8807 n. 16 - 21
74°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jäähdytys.		

Ilmoitettu lämpötila tarkoittaa poistoilman lämpötilaa.

Hevosilat


 Metallisoljet, hakaset ja lehtiäiset on mieluiten irrotettava, jotteivät ne vahingoita muita kuivattavia tuotteita tai koneen rumpua. Jos tämä ei ole mahdollista, osat on sidottava ja suojattava esim. suojapusseilla (erikseen ostettava Miele-lisävaruste).

Ohjelma	Tekstiililaji	Täyttömäärä enint. (kg, kuivaa pyykkiä)	
Hevosloimet	Hevosloimet, satulahuovat, pintelit, suojat, ratsastusvarusteet	PT 8257	10
	60°C, kuivaus jäännöskosteuteen 0 %, jälkikuivaus, jäähdytys.	PT 8337	13
Hevosloimet villa	Hevosloimet, jotka sisältävät paljon villaa	PT 8407	16
	74°C, kuivaus 5 minuuttia, jäähdytys.	PT 8507	20
		PT 8807	32


Ilmoitettu lämpötila tarkoittaa poistoilman lämpötilaa.

Kone- tyyppi	Täyttömäärä (kpl)		
	Satulahuovat	Kesäloimet	Talviloimet
PT 8257	7	2	1
PT 8337	9	2 - 3	1 - 2
PT 8407	11	2 - 3	1 - 2
PT 8507	12	3	2
PT 8807	18	4 - 5	3

Käyttötiedot

Käyttötietomoduulin ansiosta voit tarkistaa tai poistaa koneen käyttötietoja painikkeen  "Käyttötiedot" kautta joko ennen ohjelman käynnistämistä tai ohjelman päätyttyä.

1	Valko-/ kirjop kuiva plus	0%
2	Valko-/ kirjopyykki kuiva	0%
3	Valko-/ kirjop kostea	20%

Kun painat painiketta , näyttöruudussa näkyy seuraavaa:

Käyttötietomoduuli
Yhteistiedot
Ohjelmatiedot

Valittavat vaihtoehdot:

– Yhteistiedot

Tässä vaihtoehdossa kaikista ohjelmista saadut tiedot lasketaan yhteen.

– Ohjelmatiedot

Ohjelmatiedoilla tarkoitetaan yhden tietyn ohjelman aikana saatuja käyttötietoja.

– Tietojen poisto


- Moduuli (poistaa yhteis- ja ohjelmatiedot)


- Yhteistiedot (poistaa vain yhteistiedot)

- Ohjelmatiedot (poistaa vain ohjelmatiedot)

Voit peruuttaa toiminnon painamalla toimintopainiketta  "Käyttötiedot" uudelleen.

Jos käyttötietomoduulin muisti on täynnä, ja kun painat käynnistyskytkintä, näyttöruudussa näkyy ilmoitus, että aiempien käyttötietojen päälle kirjoitetaan.

	Käyttötietomoduulin muisti on täynnä. Kun painat käynnistyskytkintä käyttötietojen päälle kirjoitetaan.
--	--

Jos painat painiketta  "Paluu", tai jollet paina 30 sekunnin kuluessa käynnistyskytkintä, ohjelma ei käynnisty ja näyttöruutu palaa tilaan ennen ohjelman käynnistämistä.

Yhteistiedot

Käyttötietomoduuli
Yhteistiedot
Ohjelmatiedot

Kun valitset "Yhteistiedot", näyttöruudussa näkyy esim. seuraavaa:

Käyttötietomoduuli ▶ Yhteistiedot
Käyttöaika yhteensä: 200.987 h
Käyttötunnit: 123456 h

Muita valittavia vaihtoehtoja:

Käyttöaika yhteensä: 200 987 h

Käyttötunnit: 123 456 h

Lämmityksen aktiiviaika: 73 456 h

Käyttömootorin aktiiviaika: 93 456 h

Ohjelman käynnistykset: 23 456

Ohjelman pysähdykset: 567

Ohjelman keskeytykset: 67

Pyykkimäärä: 1 234 567 kg

Teho: 12 345 678 kWh

Ohjelmatiedot

Käyttötietomoduuli
Ohjelmatiedot
Tietojen poisto

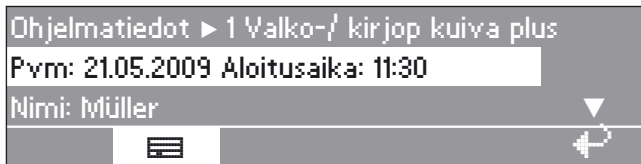
Kun valitset "Ohjelmatiedot", näyttöruudussa näkyy esim. seuraavaa:

Käyttötietomoduuli ▶ Ohjelmatiedot
1 Valko-/ kirjop kuiva plus 0 %
2 Valko-/ kirjopyykki kuiva 0 %

Valitse ohjelmaluettelosta haluamasi ohjelma, esimerkiksi ohjelma 1 Valko-/ kirjop kuiva plus, ja vahvista valintasi painamalla monitoimivalitsinta. Nyt näyttöruutuun ilmestyvät tiedot kaikista ohjelman 1 Valko-/ kirjopyykki kuiva plus käynnistyskerroista sekä niiden päivämäärät ja käynnistysajat.

Ohjelmatiedot ▶ 1 Valko-/ kirjop kuiva plus
Pvm: 21.05.2009 Aloitus aika: 11:30
Pvm: 21.05.2009 Aloitus aika: 12:30

Valitse haluamasi käynnistyskerta ohjelman 1 Valko-/ kirjopyykki kuiva plus listattujen käynnistyskertojen joukosta ja vahvista valintasi.



Muita valittavia vaihtoehtoja:

Asennuspaikka: Lehrte
 Valmistenumero: 12345678
 Konetyyppi: PT 8337
 Pyykkimäärä: 13 kg
 Painike +: painettu
 Ohjelman käynnistys: 11:30
 Ohjelma päättynyt: 12:05
 Käyttöaika yhteensä: 0 h 35 min
 Sähköteho: 12,5 kWh
 Kaasuteho: 0 kWh
 Höyryteho: 0 kWh
 Ohjelmanmuutos: 2 (kun valitset tämän ja vahvistat valintasi, näytössä näkyvät vain 3 viimeisintä pysähdys- ja käynnistyskertaa.)
 Ohjelmavirhe: ei ole (vain 3 viimeisintä virhettä tallentuu.)
 Jakso 1: Kuivaus
 Vaihe 1: Esikuivaus
 Prosessilaji: Jäännöskosteus
 Prosessiarvo: 15 %
 Saavutettu jäännöskosteus: 15 %
 Käyttöaika: 6 min
 Poistoilman lämpötila enintään: 72 °C
 Tuloilman lämpötila enint: 122 °C

Jakso 1: Kuivaus
 Vaihe 2: Kuivaus
 Prosessilaji: Jäännöskosteus
 Prosessiarvo: 0 %
 Saavutettu jäännöskosteus: 0 %
 Käyttöaika: 6 min
 Poistoilman lämpötila enintään: 78 °C
 Tuloilman lämpötila enint: 138 °C

Jakso 2: Jäähdytys
 Vaihe: Jäähdytys
 Prosessilaji: Jäähdytys
 Prosessiarvo: 50 %
 Saavutettu jäännöskosteus:
 Käyttöaika: 3 min
 Poistoilman lämpötila enintään: 52 °C
 Tuloilman lämpötila enint: 95 °C
 Jäännöskosteus: -3 %

Tietojen poisto

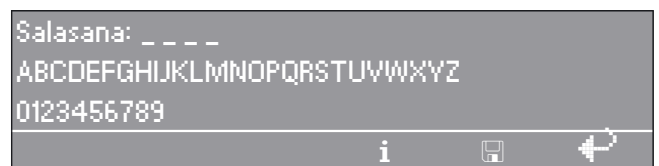


Kun olet valinnut Tietojen poiston, näyttöruudussa näkyy seuraavaa:

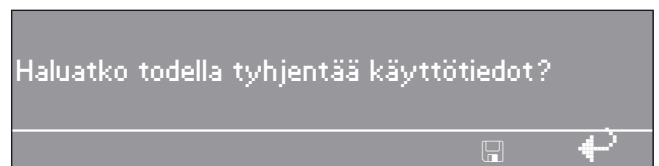



Kun valitset valikosta kohdan Moduuli, sekä yhteistiedot että ohjelmatiedot poistetaan käyttötiedoista. Kun valitset kohdan Yhteistiedot, vain yhteistiedot poistetaan käyttötiedoista. Kun valitset kohdan Ohjelmatiedot, vain Ohjelmatiedot poistetaan käyttötiedoista.

Kun valitset haluamasi valikon kohdan ja vahvistat valintasi, näyttöruutu pyytää sinulta salasanaa.



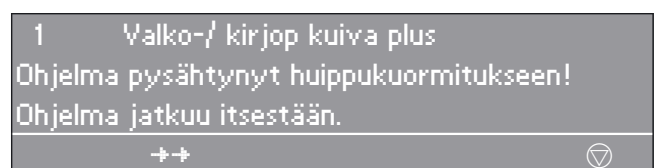
Kun annat oikean salasanan, tai kun laitat kortinlukulaitteeseen pääkäyttäjätason kortin, pääset haluamaasi valikon kohtaan. Tällöin näyttöruutu tekee vielä ylimääräisen turvatarkistuksen.



Kun painat painiketta  "Tallennus", tiedot tyhjenetään muistista.

Huippukuormitussuoja

Kun huippukuormitussuoja aktivoituu, lämmitys kytkeytyy pois päältä ja ohjelma pysähtyy. Näyttöruudussa näkyy seuraava teksti:



Kun huippukuormitustilanne on ohi, ohjelma jatkaa automaattisesti normaaliin tapaan.

Jos olet kuitenkin avannut luukun huippukuormitustilanteen aikana, ohjelma on käynnistettävä uudelleen.

Vianetsintä

Virheilmoitukset

⚠ Jätä sähkö-, kaasu- tai höyrykäyttöisen koneen asennus ja korjaus aina ammatti-ihmisen tehtäväksi. Asiattomista korjauksista voi aiheutua vaaratilanteita laitteen käyttäjälle, joista valmistaja ei voi olla vastuussa.

Aina kun kytket koneeseen virran virtakytkimellä, tai kun palaat takaisin näyttöruudun ohjelmaluetteloon, koneen ohjaus suorittaa järjestelmäanalyysin. Ohjaus tarkistaa kaikki moduulit ja niiden tunnistimet sekä tiedot käyttöjärjestelmästä, kuivausohjelmista ja käytetyistä kielistä.

Jos jostain ohjelmasta tai kielestä löytyy virhe, näyttöruudussa näkyy merkki ⚠ kyseisen ohjelman tai kielien kohdalla eikä näitä voi enää sen jälkeen valita.

1	Valko-/ kirjop kuiva plus	0%
2	Valko-/ kirjopyykki kuiva	0%
3	Valko-/ kirjop kostea	20%

Asetukset	paluu <
Kieli	Deutsch
	English ⚠

Jos virhe löytyy parhaillaan käytössä olevasta kielestä, näyttöruutuun ilmestyy seuraava virheilmoitus:

Tietovirhe
Rajoitettu toiminto.
Kieli vioittunut.

Jos koneeseen tulee toimintahäiriöitä ennen ohjelman käynnistymistä tai sen jälkeen, näyttöruutuun ilmestyy virheilmoitus vilkkuvana tekstinä.

Jos seuraavassa esitetyt virheilmoitukset eivät häviä näyttöruudusta edes viiden peräkkäisen uudelleen-käynnistämisen jälkeen, näyttöruutuun ilmestyy seuraava yleisluonteinen virheilmoitus:

Järjestelmävirhe
Ota yhteys huoltoon, jos kone ei käynnisty virran katkeamisen jälkeen.



Näyttöruutu pysyy pimeänä.
Kuivausrumpu ei saa virtaa.

- Tarkista sähköliitäntä, pääkytkin ja koneen sulakkeet.

Puhallinhäiriö
Ohjelma pysähtynyt. Paina käynn.kytkintä.
Moottorin lämpötila liian korkea.

- Anna moottorin jäähtyä.

Konevirhe
Ota yhteys huoltoon, jos kone ei käynnisty virran katkeamisen jälkeen.

- Soita huoltoon.

Käyttömoottorivirhe
Ohjelma pysähtynyt. Paina Käynnistys.
Moottori ylikuumentunut liikatäytön vuoksi.

- Anna moottorin jäähtyä.

Jännitekatkos

Ohjelma pysähtynyt.
Paina käynnistyskytkintä.

- Voit jatkaa ohjelmaa painamalla käynnistyskytkintä.

Korttihäiriö

Kortti väärin kortinlukulaitteessa.
Jatka lopetuskytkimellä.

- Aseta kortti oikeinpäin kortinlukulaitteeseen.

Virhe lämmityksessä

Ohjelma pysähtynyt. Paina käynnistyskytkintä.
Ohjelmankulku vain ilman lämmitystä.

- Kun painat käynnistyskytkintä, ohjelma jatkuu ilman lämmitystä.
Ota yhteys huoltoon.

Virhe lämmityksessä

Ota yhteys huoltoon, jos ohjelma ei käynnisty uudelleen.

- Soita huoltoon.

Paineenohjausvirhe

Ota yhteys huoltoon, jos ohjelma ei käynnisty uudelleen.

- Ota yhteys huoltoon, jos ohjelma ei käynnisty uudelleen.

Kaasujärjestelmävirhe

Ota yhteys huoltoon, jos ohjelma ei käynnisty uudelleen.

Jos virheilmoitus näkyy ohjelman käynnistymisen jälkeen:

- Avaa kaasuhana ja paina käynnistyskytkintä.

Jos virheilmoitus näkyy kesken ohjelmaa, kaasupaine on voinut alentua äkillisesti, koska joku muu käyttää samaa kaasuverkkoa.

- Paina käynnistyskytkintä.
- Ota yhteys huoltoon, jos ohjelma ei käynnisty uudelleen.

Huolto

Jos koneen toiminnassa ilmenee häiriöitä, ota yhteys valtuutettuun Miele-huoltoon.

Huoltoliike tarvitsee seuraavat tiedot: koneen malli, sarjanumero (SN) ja materiaalinumero (M.-Nr.). Nämä tiedot löytyvät koneen arvokilvistä:

Model			
SN:	/	o o o o o o o o	
Art.-Nr.		Mat -Nr.	
IBN			

täyttöluukun renkaan yläreunasta, kun luukku on auki, tai ylhäältä koneen takapuolella.

Ilmoita huoltoliikkeelle myös aina koneen näyttöruudussa näkyvä virheilmoitus.

Mahdollisten varaosien on oltava alkuperäisiä, Mielen hyväksymiä varaosia (myös tällöin huolto tarvitsee kuivausrummun mallin sekä sarja- (SN) ja materiaalinumerot (M.-Nr.).

Nukkasihti

⚠ Älä koskaan käytä kuivausrumpua ilman nukkasihtiä. **Palovaara!**

Vahingoittunut nukkasihti on vaihdettava välittömästi uuteen.

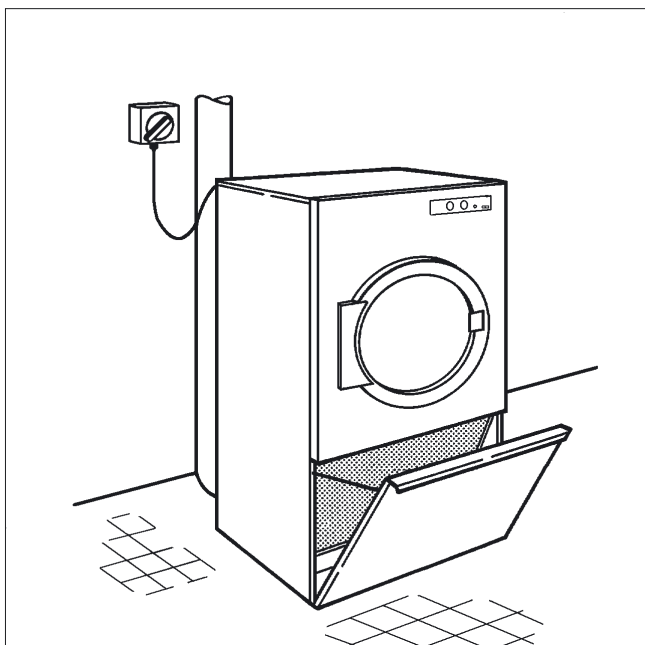
Pyykistä irtoava nukka voi muuten tukkia ilmankieron, lämmityksen ja ilmanpoistoputkistot.

Tämä voi häiritä pahoin kuivausrummun toimintaa.

Tekstiileistä irtoava nukka kerääntyy nukkasihtiin. Puhdista nukkasihti kerran päivässä ja viimeistään silloin, kun näyttöruudussa näkyy ilmoitus "Puhdista nukkasihti."

Jos kuivaat paljon nukkaavia tekstiilejä, nukkasihti on puhdistettava useamman kerran päivässä.

Älä irrota nukkasihtiä puhdistusta varten. Varo myös, ettei nukkasihti vahingoitu puhdistamisen aikana.



■ Avaa nukkasihdin luukku.

■ Irrota nukka sihdin pinnalta pelkästään käsin kaapimalla (älä käytä teräviä esineitä).

Kuivausrumpu

Ennen kuivausrummun puhdistus- tai huoltotöitä se on kytkettävä kokonaan irti sähköverkosta päävirtakytimestä (rakennuskohtainen).

Lisäksi kaasulämmitteisissä koneissa kaasuntulo on suljettava sekä kaasuhanasta että kaasumittarin sulkuventtiilistä. Höyrylämmitteisissä koneissa höyryventtiili on suljettava.

⚠ Kuivausrumpua ei saa koskaan puhdistaa korkeapainepesurilla tai suihkuttamalla vettä koneen päälle.

■ Puhdista kuivausrummun ulkopuoli, ohjaustaulu ja muoviset osat pelkällä **mietoon** pesuaineveteen kastetulla liinalla. Kuivaa pinnat lopuksi pehmeällä pyyhkeellä.

■ Jos olet kuivannut tärkättyä pyykkiä, pyyhi rummun sisäpuoli pehmeällä, kostealla liinalla.

Älä **missään tapauksessa** käytä puhdistukseen hankausaineita!

Tarkista myös täyttöluukun ja nukkasihdin luukun tiivisteiden kunto ja että molemmat luukut sulkeutuvat kunnolla.

Koneen takaseinässä on kuivausrummun **ilmanottoaukko**. Tätä ilmanottoaukkoa ei saa missään tapauksessa tukkia. Älä myöskään peitä koneen kansilevyä millään liinalla ja suojapeitteellä, joka voisi tukkia ilmanottoaukon.

Pidä kuivausrummun ympäristö, ja varsinkin ilmanottoaukon alue, mahdollisimman puhtaana nukasta, jottei koneeseen pääse ylimääräistä nukkaa tuloilman mukana. Koneeseen kulkeutunut nukka tarttuu kiinni koneen osiin ja aiheuttaa toimintahäiriöitä.

Nukan kertymisen vuoksi valtuutetun huoltoliikkeen on annettava **kerran vuodessa** tarkistaa ja tarvittaessa puhdistaa seuraavat koneen osat:

- poltin ja poltintila (kaasulämmitteiset koneet) tai lämpövastukset ja lämpökuilu (sähkölämmitteiset koneet), sekä
- koko kuivausrummun sisätila ja
- ilmanpoistopuhaltimen siivet.

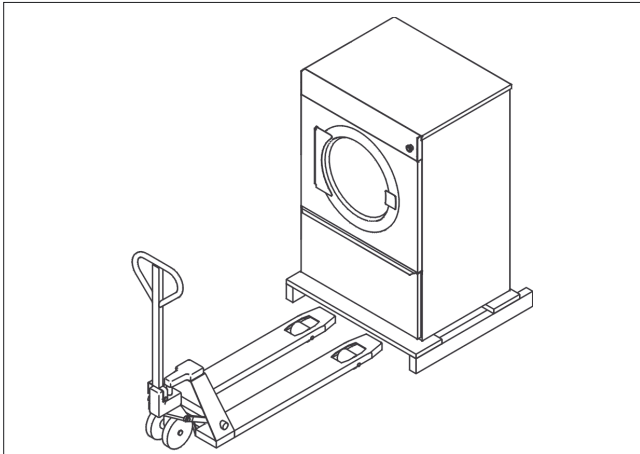
⚠ Jos kuivausrumpua ei huolleta säännöllisesti ja ammattitaitoisesti, seurauksena voi olla kuivaustehon aleneminen, toimintahäiriöt tai jopa palovaara.


Kuivausrummun asennus ja käyttöönotto on jätettävä valtuutetun Miele-huoltoliikkeen tehtäväksi.

Tämä kone täytyy asentaa voimassa olevien määräysten mukaisesti ja sen saa sijoittaa vain tiloihin, joissa on tarpeeksi tehokas ilmanvaihto.

Lue asennusohjeet ennen tämän koneen asennusta ja käyttöönottoa.

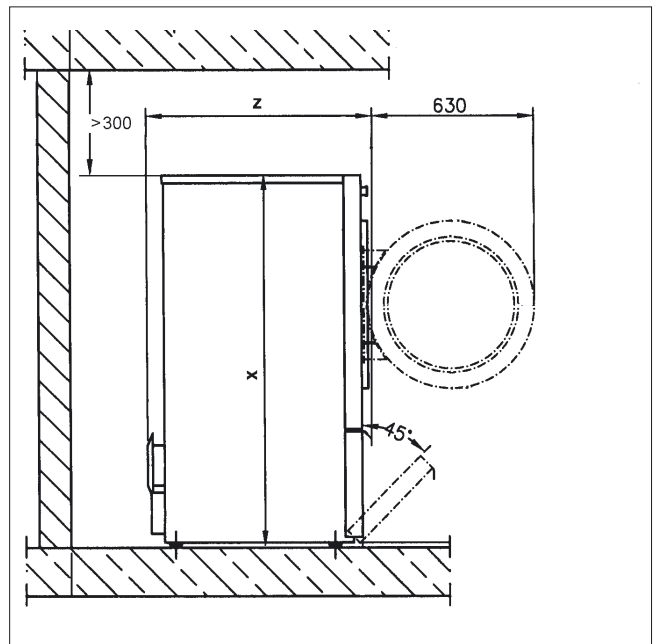
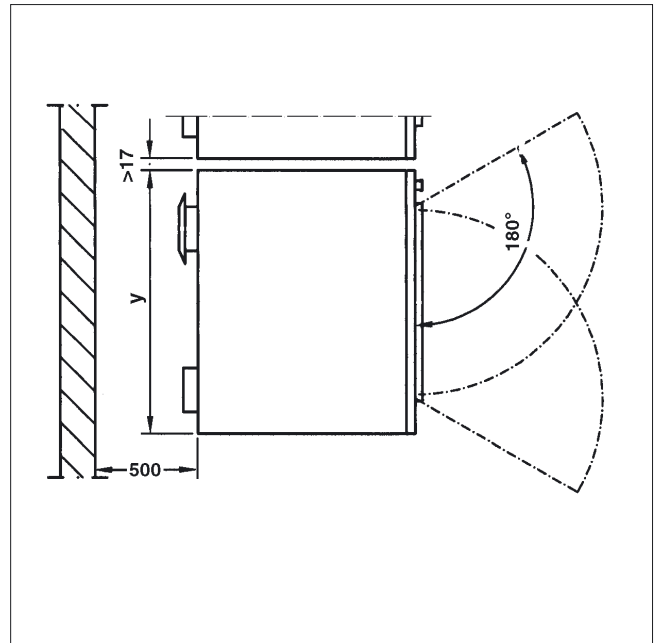
Kuivausrumpua ei saa sijoittaa tiloihin, joissa lämpötila voi laskea alle 0°C:n.



 Kuivausrumpua ei saa kuljettaa ilman kuljetusalustaa.

Nosta kuivausrumpu kuljetusalustaltaan sijoituspaikkaansa haarukkanostimen tms. nostolaitteen avulla.

Jottei koneen myöhempi huolto vaikeutuisi, ilmoitettuja vähimmäismittoja ja turvaetäisyyksiä seinään ei saa alittaa.



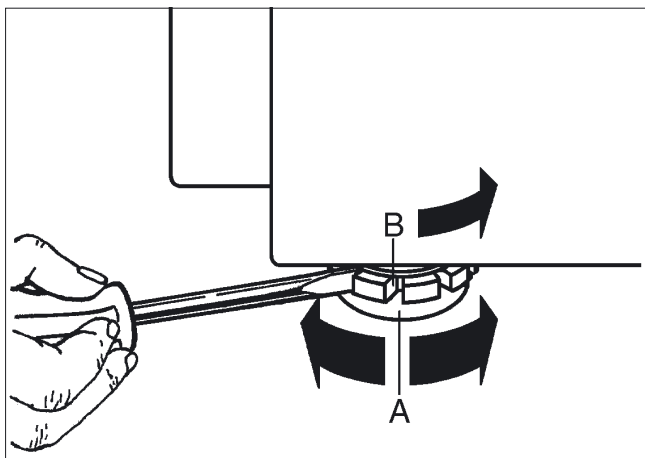
	PT 825X / 833X / 840X	PT 850X / 880X
x	1400 mm	1640 mm
y	906 mm	1206 mm
z	852 / 1035 / 1164 mm	1018 / 1384 mm

Asennus ja liitännät

Tasapainotus

Kuivausrumpu ei tarvitse kiinnitysalustaa. Alustan epätasaisuudet on kuitenkin tasattava.

Tasaisen käynnin varmistamiseksi kuivausrummun täytyy seisoa täysin vaakasuorassa.



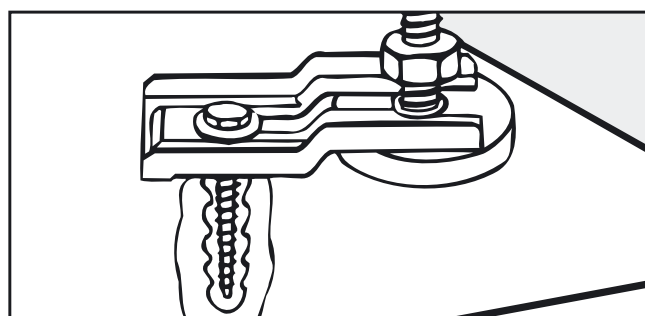
Aseta kuivausrumpu vaakasuoraan säätämällä koneen säätäjalkoja **A**.

Säätäjalkojen säätämisen jälkeen jalkalevyt **B** on kiristettävä koneen pohjalevyyn ruuvitaltan avulla.

Asennus jalustalle

Kone voidaan asentaa betonijalustalle.

⚠ Jos kone asennetaan rakennuskohtaiselle jalustalle, kone on **ehdottomasti** kiinnitettävä alustaan kiinnityskiskoilla. Muussa tapauksessa kone saattaa pudota jalustalta käytön aikana.



■ Varmista molempien etujalkojen kiinnitys mukana toimitettujen kiinnityskiskojen avulla.

Melutason alentaminen

Kuivausrummussa on ilmanpoistopuhallin, joka aiheuttaa jonkin verran ääntä ollessaan käynnissä. Käyntiääntä voidaan vähentää asentamalla äänenvaimennin (saatavana Miele-varaosana) kuivausrummun poistoilmaliitännään (ks. tarkemmin asennusohjetta).

Rahastinkäyttö

Kuivausrumpu voidaan varustaa rahastimella*. Tätä tarkoitusta varten tarvitaan erillinen sovitin*. Rahastimen asennusta varten kuivausrumpuun on tehtävä muutostöitä, jotka saa tehdä vain valtuutettu Miele-huoltoliike.

Tyhjennä rahastin päivittäin. Näin rahastin ei pääse tukkeutumaan kolikoista/rahakkeista, mistä voisi muuten aiheutua toimintahäiriö.

* Tähän tarvittavat lisävarusteet voit tilata Miele-huollosta.

Lähetinmoduuli XKM RS232

Lähetinmoduulin avulla koneeseen voidaan liittää tietokone (PC) sarjaporttiliitännän kautta.

Lähetinmoduulin asennuskotelo on koneen takana.

Voit tilata tarvittavan editointiohjelman suoraan Mieleltä.

Sähköliitäntä

Kuivausrummun sähköosat vastaavat normien IEC 335-1 ja IEC 335-2-11 vaatimuksia.

Sähköliitännän tekeminen on aina annettava sähköalan ammattilaisten tehtäväksi, koska he tuntevat asiaan liittyvät VDE-määräykset sekä paikallisen sähkönjakeluyrityksen erityisvaatimukset.

Noudata mukana tulevaa kytkentäkaaviota.

Kuivausrummun saa liittää sähköverkkoon ainoastaan silloin, kun kuivausrummun arvokilvessä mainittu jännite ja taajuus vastaavat sähköverkon jännitettä ja taajuutta.

Jos kone asennetaan kiinteästi sähköverkkoon, asennus on varustettava erillisellä, kaikki koskettimet avavalla erotuskytkimellä. Käytettävän kytkimen erotusvälin on oltava vähintään 3 mm. Tällaisia kytkimiä ovat mm. johdonsuojakatkaisimet, sulakkeet ja kontaktorit (VDE 0660).

Pistorasiaan tai erotuskytkimeen on päästävä helposti käsiksi, jolloin kone on helppo irrottaa sähköverkosta milloin tahansa.

Kun kone irrotetaan sähköverkosta, erotuskytkimen on oltava lukittavissa tai koneen erottamista sähköverkosta on pystyttävä valvomaan muulla tavoin koko ajan.

Kun sähköliitäntä on tehty, puhallinpyörän pyörimissuunta on tarkistettava. Pyörän on pyörittävä myötäpäivään. Jos se pyörii vastapäivään, verkkoliittimen kaksi vaihetta on vaihdettava keskenään.

Potentiaalintasaaminen

Potentiaalintasausta tarvitaan, kun purkausvirta on >10 mA.

Tuloilma / poistoilma

Kuivausrumpua saa käyttää vain silloin, kun siihen on liitetty poistoilmaputki ja kun koneen sijoitustilassa on riittävä ilmanvaihto.

Katso mukana toimitettua asennusohjetta.

Höyryliitäntä

Höyryliitännän saa tehdä vain alan ammatti-ihminen.

Noudata mukana toimitettua asennusohjetta, siinä on höyryliitännää koskevia tärkeitä ohjeita.

Höyryventtiilin ja kondenssiveden erottimen voit hankkia lisävarusteena Miele-huollosta.

Kuumavesiliitäntä


Kuumavesiliitännän saa tehdä vain alan ammatti-ihminen.

Noudata mukana toimitettua asennusohjetta, siinä on kuumavesiliitännää koskevia tärkeitä ohjeita.

Jos kuumavesiliitännään tarvitaan sulkuventtiili, se on asennettava rakennuskohtaisesti.

Kaasuliitäntä

Kaasuliitännän tekeminen on aina annettava alan ammattilaisten tehtäväksi, koska he tuntevat asiaan liittyvät määräykset sekä paikallisen kaasuntoimittajan erityisvaatimukset. Katso mukana toimitettua asennusohjetta.


 Liitä nollajohdin (N) ja vaihejohdin (L) kumpikin omaan kytkentäliitimeensä, älä sekoita näitä keskenään.


Liian pienen läpivirtausmäärän vuoksi ilmoitetuilla lämmitystehoilla kaasuliitännässä ei saa käyttää kaasupistorasiaa.

Kaasulämmitys on säädetty koneessa mainittujen kaasuteknisten merkintöjen mukaisesti (ks. tarraa koneen takapuolella).

Jos käytettävä kaasulaatu vaihdetaan toiseksi, huollosta on tilattava erillinen muutossarja (huollolle on ilmoitettava koneen tyyppi, konenumero sekä kaasulaadun merkki, ryhmä, kaasuliitäntäpaine sekä käyttöpaikkakunta).

Asennuksessa on noudatettava kaasulämmitteisten laitteiden asennusohjeita. Muutostyön saa tehdä ainoastaan alan ammatti-ihminen.

 Kaasulämmitteisiä laitteita ei saa koskaan korjata itse! Mahdolliset korjaukset on aina jätettävä alan ammatti-ihmisten tehtäviksi. Vian sattuessa on otettava välittömästi yhteys Miele-huoltoon tai valtuutettuun huoltoilikkeeseen.

 Kun kuivausrummun asennus ja tarvittavat liitännät on tehty, kaikki koneesta puretut ulkoiset osat on kiinnitettävä ehdottomasti takaisin paikoilleen.

Tekniset tiedot

	PT 825X EL/G/D	PT 833X EL/G/D	PT 840X EL/G/D	PT 850X EL/G/D	PT 880X EL/G/D
Korkeus mm	1400	1400	1400	1640	1640
Leveys mm	906	906	906	1206	1206
Syvyys mm	852	1035	1164	1018	1384
Syvyys luukku auki mm	1456	1639	1768	1622	1988
Paino kg	148/149,5	164,5/167,5/201	190,5/188,5/215,5	238/238,5/265	286/280/318
Rummun tilavuus l	250	325	400	500	800
Enimmäistäyttömäärä kg (kuivaa pyykkiä)	13	16	20	25	40
Liitäntäjännite	katso arvokilpi				
Liitäntäteho	katso arvokilpi				
Sulake	katso arvokilpi				
Tyyppihyväksynät	katso arvokilpi				
Lattiaan kohdistuva enimmäisrasitus käytön aikana N	1636/1651	1857/1886/2250	2136/2143/2408	2703/2708/2968	3394/3335/3708
Tuoteturvallisuuden normienmukaisuus	IEC 335-1, IEC 335-2-11				
Äänenpainetaso dB (A), EN ISO 11204	< 70				
Äänen tehotaso dB (A), EN ISO 9614-2	< 80				

Model	①				
SN:	②				
Art.-Nr.	③				
Mat.-Nr.	④	⑱	⏏	⑲	⏏
⊙	⑤			⊙	
⊙				⊙	
⊙				⊙	
⊙				⊙	
⏏	⑥		⏏		
Ⓜ	⑦				
			⏏		
			Q _n (Hi)		
⑧	⊙ ← →	⑨			
	⊙	⑩			
	Vol./G	⑪			
	E kin	⑫			
	0 →▷	⑬/min			
	⑭	▷▷▷0 1/min			
			IP X4	⑳	
			CE		

Model	
SN:	/ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○
Art.-Nr.	Mat.-Nr.
IBN	

- 1 Malli
- 2 Sarjanumero
- 3 Artikkelinumero
- 4 Materiaalinumero
- 5 Jännite/Taajuus
- 6 Ohjaussulake
- 7 Käyttömoottori
- 8 Rummun tiedot
- 9 Rummun halkaisija/rummun syvyys
- 10 Linkousnopeus
- 11 Rummun tilavuus/Kuivan pyykin paino
- 12 Kineettinen energia
- 13 Käynnistymisaika
- 14 Hidastusaika
- 15 Lämmitys
- 16 Kuvaus/Valmistusvuosi
- 17 Käyttöönottopäivä
- 18 Sähkölämmitys
- 19 Sulake (rakennuskohtainen)
- 20 Höyrylämmitys epäsuora
- 21 Höyrylämmitys suora
- 22 Kaasulämmitys
- 23 Myönnetyt tyyppihyväksynnät/tunnukset

1. Pyykin esivalmistelu

Kaikki tekstiilit eivät kestä kuivaamista kuivausrummussa. Tarkista ennen kuivausta vaatteiden hoito-ohjeesta valmistajan suositus.

☺ = kuivaus normaalissa lämmössä

☹ = kuivaus alhaisessa lämmössä

☒ = ei rumpukuivausta

■ Lajittele pyykki tekstiilien kuidun ja tekstiilityypin mukaan.

2. Kytke kone päälle ja laita pyykit koneeseen

■ Paina virtakytkintä I "virta päälle".

■ Avaa luukku, laita pyykit koneeseen.

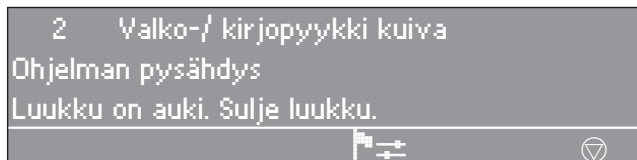
3. Valitse ohjelma kiertämällä monitoimivalitsinta

Perusohjelmat:	1 Valko-/ kirjop kuiva plus	0 %
	2 Valko-/ kirjopyykki kuiva	0 %
	3 Valko-/ kirjop kostea	20 %
	4 Valko-/ kirjop kostea	25 %
	5 Valko-/ kirjop kostea	40 %
	6 Siliävät kuidut kuiva	0 %
	7 Siliävät kuidut kostea	10 %
	8 Siliävät kuidut kostea	20 %
	9 Villa	5 minuuttia
	10 Hienopyykki	20%
	11 Aikaohjelma kylmä	15 minuuttia
	12 Aikaohjelma lämmin	20 minuuttia
	13 Kyllästys	
	14 Ulkoiluvaatteet	

4. Paina käynnistyspainiketta, niin valitsemasi ohjelma käynnistyy

5. Merkkiääni ilmoittaa ohjelman päättymisestä

■ Avaa luukku, ota pyykit pois koneesta.



6. Jollet enää jatka kuivaamista toisella kuivausohjelmalla:

■ Sulje luukku.

■ Kytke kone pois päältä painamalla virtakytkintä 0 "virta pois päältä".

■ Tarkista nukkasihti ja puhdistu se tarvittaessa. Muista sulkea nukkasihdin luukku.

Suomi:

Miele Oy

Porttikaari 6, Porttipuisto, 01200 Vantaa

Puhelin (09) 875 970, telekopio (09) 875 97299

Huollon telekopio suoraan: (09) 875 97399

Internet: <http://www.miele.fi>

Brugsanvisning

Tørretumbler



PT 8257
PT 8337
PT 8407
PT 8507
PT 8807

Læs venligst brugsanvisningen inden opstilling, installation og ibrugtagning for at undgå skader på personer og produkt.

da - DK

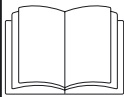
M.-Nr. 07 713 462

Råd om sikkerhed og advarsler	4
Miljøbeskyttelse	7
Beskrivelse af tørretumbleren	8
Betjeningsknappernes funktion	9
Tørring	11
Tøjet forberedes	11
Før første ibrugtagning	12
Tørretumbleren tændes og tøjet fyldes i	12
Program vælges	13
Tørring med programkortstyring / møntboks	16
Specialprogram	16
Tørring med møntboks C 4060 / C 4065 / C 4070	16
Ekstrafunktioner	17
Forvalg	17
Programstop	18
Programafbrydelse	18
Programilgang	18
Programinformationer	18
Programoversigt	19
Standardprogrammer	19
Dyner	21
Sanitør	21
Brandvæsen	22
Renseri	22
Moduler (option)	24
Driftsdata	24
Spidsbelastningsafbryder	25
Småfejl udbedres	26
Fejlmeldinger	26
Service / garanti	28
Rengøring og vedligeholdelse	29
Fnugfilter	29
Opstilling og tilslutning	30
Justering	31
Sokkelopstilling	31
Betalingsystem	31
Kommunikationsmodul XKM RS232	31
Etilslutning	32
Lufttilførsel / Udblæsningsluft	32
Damptilslutning	32
Varmtvandstilslutning	32
Gastilslutning	32
Tekniske data	33
Symbolerne på typeskiltet	34
Kort-brugsanvisning PT 8257 / 8337 / 8407 / 8507 / 8807	35

Forklaring til sikkerheds- og advarselsymboler på tørretumbleren:



Læs venligst brugsanvisningen.



Læs venligst anvisningerne, f.eks. installationsanvisningen.



Advarsel: Varme overflader.



Advarsel: Spænding op til 1000 Volt.



Jordforbindelse.

Læs venligst brugsanvisningen, før tørretumbleren tages i brug. Derved beskyttes personer, og skader på tørretumbleren undgås.

Hvis flere personer skal betjene tørretumbleren, skal disse vigtige råd om sikkerhed være tilgængelige og/eller forevises for vedkommende.

Retningslinjer vedrørende brug af tørretumbleren

► Denne tørretumbler er udelukkende beregnet til tørring af tekstiler, som på vaskeanvisningen er deklareret egnet til maskinel tørring, og som er vasket i vand.

► **Pga. brandfare må tekstiler (undtagen tekstiler tilladt i specialprogrammer) ikke tørres i tørretumbleren, hvis de:**

- indeholder skumgummi, gummi eller gummilignende bestanddele.
- er behandlet med brandfarlige rensmidler.
- indeholder rester af hårspray, neglelakfjerner eller lignende.
- indeholder olie- eller fedtholdige rester eller lignende, f.eks. på viskestykker eller kitler.
- indeholder rester af f.eks. voks eller kemikalier (f.eks. på mopper, gulvklude og aftørningsklude).
- har fyld, og dette kan trænge ud af revner i stoffet, f.eks. på puder eller jakker.

- ikke er blevet vasket tilstrækkeligt rene og indeholder fedt eller olie. Vask meget snavsede tekstiler (f.eks. arbejdstøj) med et specielt intensivvaskemiddel. Rådspørg venligst vaskemiddelforhandleren.

Ved tørring af sådanne kritiske tekstiler kan der opstå **selvantændelse** af tøjet. Derfor skal tørretumbleren tømmes straks efter afslutning af et tørreprogram eller afbrydelse af strømforsyningen.

Det anbefales at opsætte en ildslukker i umiddelbar nærhed af tørretumbleren.

► Tøjet må ikke tages ud af tørretumbleren, før tørreprogrammet er helt slut, dvs. **ikke inden afkølingsfasen**.

Der kan opstå brand i varmt tøj på grund af selvantændelse, når det foldes sammen og lægges på plads.

► Tøm alle lommer i tøjet, så der ikke risikerer at komme antændelige genstande som f.eks. lightere, tændstikker, stearinlys eller kosmetikartikler i tørretumbleren.

► Hvis tørretumbleren anvendes et offentligt tilgængeligt sted, skal den driftsansvarlige sikre, at brugen kan ske uden risiko.

Teknisk elektrisk sikkerhed

► Tørretumbleren må kun installeres af Miele Teknisk Service eller en autoriseret fagmand.

► Tørretumblerens elektriske sikkerhed er kun garanteret, når der er etableret forskriftsmæssig jordforbindelse. Det er meget vigtigt, at denne grundlæggende sikkerhedsforanstaltning afprøves, og at installationerne i tvivlstilfælde gennemgås af en fagmand. Producenten kan ikke gøres ansvarlig for skader, der er opstået på grund af manglende eller afbrudt jordledning (f.eks. elektrisk stød).

► Tørretumbleren er kun afbrudt fra elnettet, når stikket er trukket ud, hovedafbryderen er slukket eller sikringen (på opstillingsstedet) er skruet ud/slået fra.

► Reparationer på el- og gasprodukter må kun foretages af autoriserede fagfolk. Reparationer foretaget af ukyndige kan medføre betydelig risiko for brugen.

► Defekte dele må kun erstattes med originale Miele reservedele. Kun hvis dette overholdes, kan vi garantere, at de sikkerhedskrav, som Miele stiller til sine produkter, opfyldes.

► Tørretumbleren må ikke anvendes sammen med rengøringsmaskiner, som arbejder med CFC-holdige opløsningsmidler. Udstrømmende dampe opløses ved forbrændingen til saltsyre, hvorved der kan opstå ubehagelige følgeskader på tøj og tørretumbler. Ved opstilling i adskilte rum må der ikke ske luftudveksling.

► Tilfør tørretumbleren ren frisk luft uden dampe af klor, fluor eller andre opløsningsmidler.

► Tørretumblere ns luftindsugningsåbning er anbragt på bagsiden af tørretumbleren. Denne indsugningsåbning må under ingen omstændigheder tildækkes. Tørretumblere ns topplade må derfor ikke dækkes af nogen form for tæpper eller klude.

► Der må ikke opbevares eller anvendes benzin, petroleum eller andre let-antændelige stoffer i nærheden af tørretumbleren. **Brand- og eksplosionsfare!**

► Hvis tørretumbleren ikke vedligeholdes regelmæssigt af uddannede fagfolk, kan det medføre reduceret effekt, funktionsforstyrrelser og brandfare.

Brug af tørretumbleren

► Tørretumbleren må kun anvendes, når der er monteret et udluftningsrør, og der er tilstrækkelig ventilation i rummet.

► Personer, der på grund af begrænsninger i fysisk eller psykisk formåen eller på grund af manglende erfaring eller uvidenhed ikke er i stand til at betjene tørretumbleren sikkert, må ikke anvende den uden opsyn eller vejledning fra en ansvarlig person.

► Lad aldrig børn lege i, på eller i nærheden af tørretumbleren, og lad dem aldrig selv betjene den.

► Luk døren, hver gang tørretumbleren har været brugt. Herved undgås, at

– børn forsøger at kravle ind i tørretumbleren eller at gemme genstande i den.

– små husdyr hopper ind i tørretumbleren.

► Tørretumblere med beskadigede betjeningselementer eller manglende isolering på ledningerne må ikke anvendes, før skaderne er blevet udbedret.

► Sikkerhedsudstyr eller betjeningselementer på tørretumbleren må ikke beskadiges, fjernes eller ændres.

► Anvend kun tørretumbleren, når alle aftagelige afdekninger er monteret, således at der ikke er risiko for berøring af strømførende eller roterende maskindele.

► Under tørreprocessen opstår der høje temperaturer på lugeglasset og dørrammen, ligesom tøjet også er meget varmt, hvis det tages for tidligt ud.

► Delene til damptilførsel må ikke berøres på grund af fare for forbrænding.

► Tag først tøjet ud, når tromlen står helt stille. Stik aldrig hånden ind i en roterende tromle.

► Man kan skære sig på dørhængslerne og på fnugrumsklappen. Tag kun fat i grebene.

► Tørretumbleren skal opstilles på et sted, hvor døren kan åbnes helt uden hindringer fra f.eks. andre døre.

► Anvend aldrig tørretumbleren uden det indbyggede fnugfilter. **Brandfare!** Et beskadiget fnugfilter skal omgående udskiftes. Ellers tilstoppes udluftningsvejene, varmelegemet og udluftningsrøret af fnuggene med risiko for, at tørretumbleren derefter ikke længere fungerer optimalt.

► Desinfektions- og rengøringsmidler indeholder ofte klorholdige forbindelser. Hvis sådanne midler indtræder på rustfrie stålflader, kan der opstå klorider, som medfører rustdannelse. Ved brug af klorfrie midler til vask/desinfektion samt til rengøring af stålfladerne beskyttes tørretumbleren mod rustskader. I tvivlstilfælde rådspørges producenten af midlet. Hvis der ved en fejltagelse kommer kloridholdige midler på stålfladerne, afvaskes disse med vand og eftertørres med en klud.

► Brug ikke højtryksspuler eller vandslange til rengøring af tørretumbleren.

Gasopvarmede tørretumblere

► I tilfælde af fejl eller ved rengøring og vedligeholdelse af tørretumbleren skal afspæringsventilen og hovedafspæringshanen ved gasmåleren lukkes.

► **Bemærk!** Før installation, vedligeholdelse, ændring og reparation afsluttes, skal samtlige gasførende dele, fra afspæringsventilen til brænderdysen, kontrolleres for tæthed.

Man skal især være opmærksom på målestudserne på gasventilen og brænderen.

Kontrollen skal foretages både med tændt og slukket brænder.

Sikkerhedsforholdsregler i tilfælde af gaslugt:

- Sluk straks alle flammer!
- Åbn straks alle vinduer og døre!
- Luk straks spærrehanen ved gasmåleren eller hovedafspæringshanen!
- Gå ikke ind i rum med gaslugt med åben ild!
- Tænd ikke tændstikker eller lighter!
- Ryg ikke!
- Frembring ikke elektriske gnister, f.eks. ved at trække elektriske stik ud eller trykke på elkontakter og dørklokker.
- Luk for gasafspæringsventilen, som er installeret på opstillingsstedet.
- Hvis årsagen til gaslugten ikke kan findes, selvom alle afspæringsventiler er lukkede, kontaktes gasforsyningselskabet omgående.

Brug af tilbehør

► Der må kun monteres tilbehør, der er godkendt af Miele. Hvis andre dele monteres, bortfalder kravene om reklamationsret og/eller produktansvar.

Bortskaffelse af en gammel tørretumbler

► Hvis en gammel tørretumbler skal kasseres, skal dørlåsen gøres ubrugelig. Derved forhindres, at børn under leg kan komme til at lukke sig inde og dermed kommer i livsfare.

Gem venligst denne brugsanvisning!

Bortskaffelse af emballagen

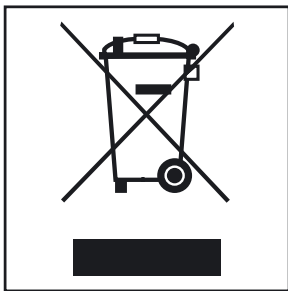
Emballagen beskytter tørretumbleren mod transport-skader. Emballagematerialet er valgt ud fra miljø-mæssige hensyn og er genanvendeligt.

Den brugte emballage bør afleveres til nærmeste genbrugsstation/opsamlingssted. På den måde bidrager man til, at der spares råstoffer, og at affalds-problemerne mindskes.

⚠ Opbevar emballagemateriale som omviklings-folie og plastsække på et sted, hvor børn ikke kan komme til dem. Risiko for kvælning!

Bortskaffelse af en gammel tørretumbler

Gamle elektriske og elektroniske produkter indehol-der stadig værdifulde materialer. De indeholder imid-ler tid også skadelige stoffer, som er nødvendige for deres funktion og sikkerhed. Hvis disse bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet eller behandles forkert, kan det skade den menneskelige sundhed og miljøet. Bortskaf derfor ikke det gamle produkt med husholdningsaffaldet.



Sørg venligst for, at det kasserede produkt bortskaf-fes i henhold til de regionale forskrifter om bortskaffel-se.

Miele tilbyder et genbrugssystem. Oplysning herom kan indhentes hos forhandleren eller Miele A/S.

Sørg endvidere for, at det gamle produkt opbevares utilgængeligt for børn, indtil det bortskaffes.

Energispareråd

Lad tøjet centrifugere ved højeste centrifugerings-sha-stighed i vaskemaskinen. Herved spares der tid og energi ved tørringen.

Hvis tøjet skylles med varmt vand i sidste skyl i vas-kemaskinen, opnås der på grund af ringere restfug-tighed og restvarmen i tøjet en kortere tørretid og der-med en energibesparelse.

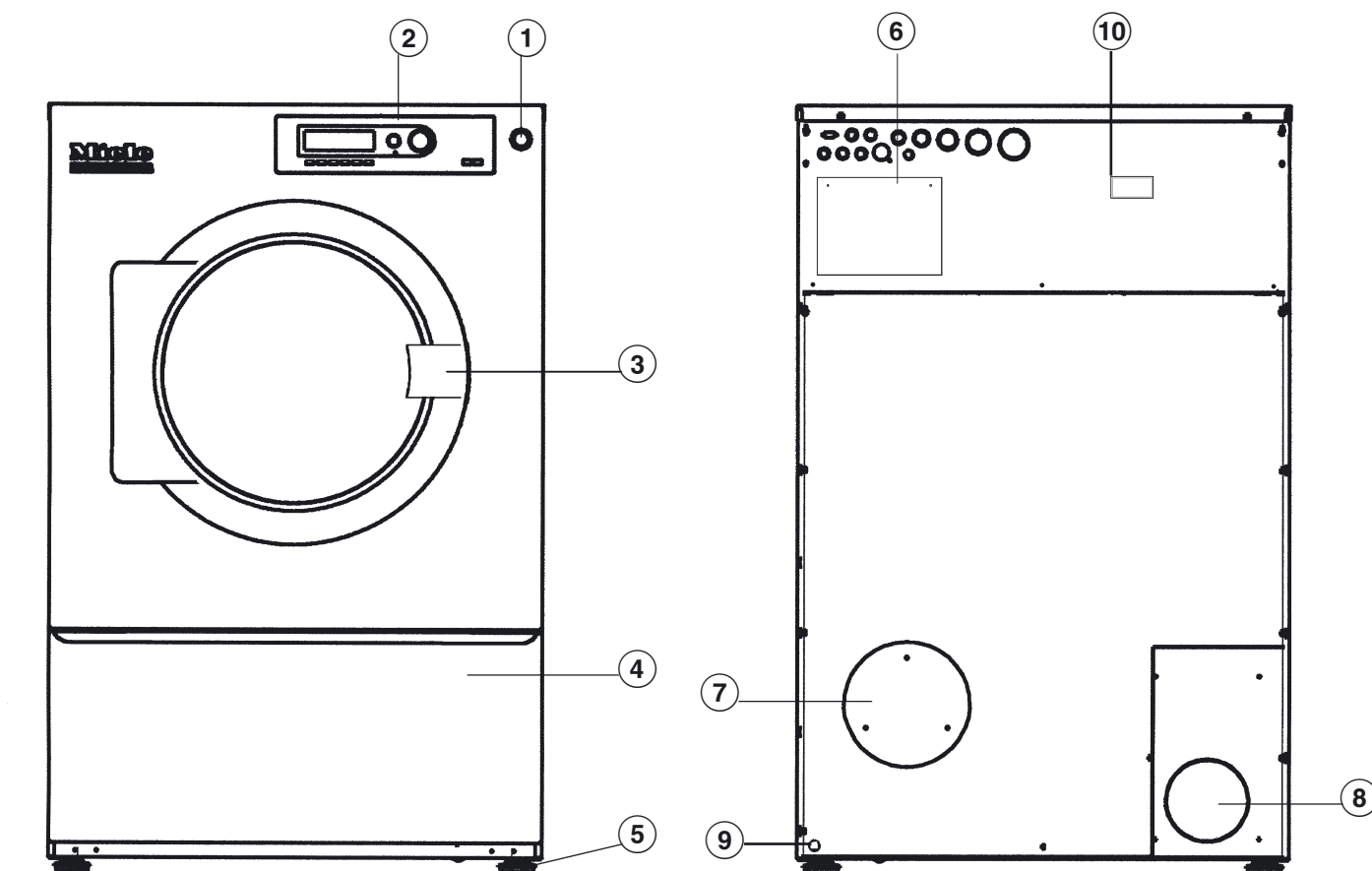
Sorter tøjet efter:

- tekstiltype
- ønsket tørregrad
- restfugtighed.

Udnyt så vidt muligt hele kapaciteten i det pågælden-de program. Mindre fyldning er uøkonomisk. Over-fyldning forringer tørreresultatet og er mindre skån-somt for vasketøjet. Ved optimal fyldning bruges der mindst mulig energi set i forhold til den samlede tøj-mængde.

Sørg for tilstrækkelig udluftning i rummet.

Beskrivelse af tørretumbleren



① Nødafbryder

Brug den kun i tilfælde af fare.
Når faresituationen er afhjulpet, frigøres kontakten igen ved at dreje den rillede skive højre om.

Brug ikke nødafbryderen til at slukke tørretumbleren med under normal brug!

② Betjeningspanel

③ Dør

Døren åbnes ved at trække i dørhåndtaget.

④ Fnugrumsklap

Fnugrumsklappen åbnes ved at trække i grebet.

⑤ Regulerbare ben (4 stk.)

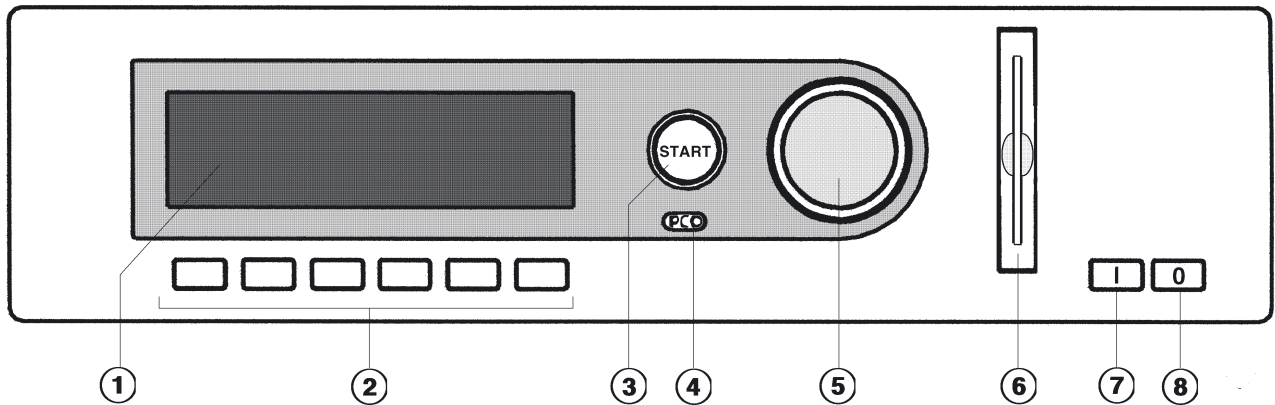
⑥ Etilslutning

⑦ Luftindsugningsåbning

⑧ Udluftningsstuds

⑨ Potentialudligning

⑩ Kommunikationsskakt



Betjeningsknappernes funktion

① Display

1	Koge/kulørt tørt +	0%
2	Koge/kulørt tørt	0%
3	Koge/kulørt fugtigt	20%

Når tørretumbleren tændes, vises velkomsthilsnen kortvarigt i displayet og herefter programlisten. Det senest startede program er fremhævet.

② Funktionstaster

De seks taster under displayet er funktionstaster. Alt efter hvor langt tørretumbleren er nået i programmet, har disse taster bestemte funktioner. Disse vises over tasterne i displayet og er fremhævet under brug. Ved omprogrammering til "Programmering af taster direkte" kan de første 6 programmer på programlisten vælges direkte med tasterne 1-6.

③ Start

Den lysende ring blinker, når et valgt program er klar til Start. Ved tryk på tasten startes det valgte program. Efter start af et program kan displayets indhold, som før programstart, vises ved at trykke på denne tast.

④ Optisk interface PC

Ved hjælp af PC-software kan data overføres fra styringen til PC'en og omvendt. Tilslutningen foretages via det optiske interface fra fronten gennem betjeningspanelet.

⑤ Programvælger

Hvis den yderste ring drejes, kan displayvalgs- og indkodningsfelter vælges. Hvis der trykkes på den inderste knap, frigives displayvalgs- eller indkodningsfelt til ændring eller bekræftes efter ændring.

⑥ Kortlæser (option)

Hvis tørretumbleren er programmeret til programkortstyring, kan der kun anvendes de programmer, der findes på kortet. Kortet indføres i pilretningen.

⑦ I Tænd

Tørretumbleren tændes

⑧ 0 Sluk

Tørretumbleren slukkes

Beskrivelse af tørretumbleren

Funktionstaster

⏏ Stop/Slut

Den højre funktionstast bruges til sluttast efter programstart.

Ved tryk på denne afbrydes det valgte program, eller et afbrudt program afsluttes.

+➔ Blok plus

Programmet udvides med den pågældende programblok (f.eks. Fortørring).

⚙️ Funktioner

Ved tryk på tasten kan man midlertidigt skifte til et andet sprog.

⌚ Forvalg

Ved tryk på tasten før programstart vises i displayet, at der kan vælges et starttidspunkt.

i Information

Ved tryk på tasten vises programinformationer i displayet.

↔ Ilgang

Det igangværende program kan løbes igennem i ilgang, eller programblokke kan gentages.

⬅️ Tilbage til foregående display.

▼/▲ Se næste / forrige linje

💾 Gem

Se programmeringsanvisningen

🔒 Program låst

Hvis et låst program er startet, kan dette efter 1 minut ikke længere stoppes og afbrydes med Sluttasten.

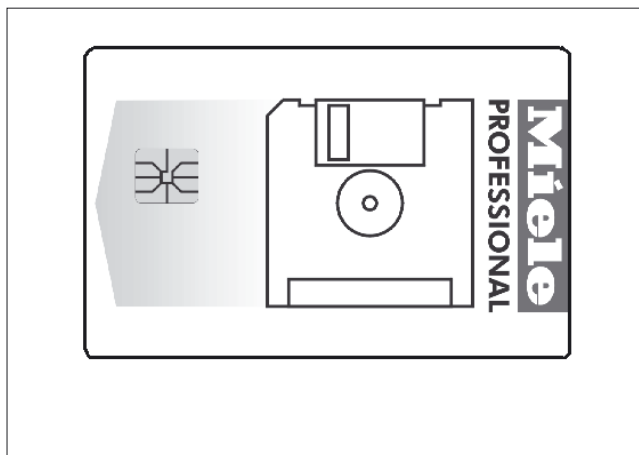
🔓 Program åbnet

☰ Driftsdata

Dataoverførsel

Kortstyrer

Der er endnu ikke nogen programmer på dette kort. Dataoverførsel fra styringen til kortet og omvendt - se programmeringsanvisningen.




Kortet kan maks. indeholde 30 programmer med hver op til 6 blokke.

Der kan skrives på bagsiden af kortet.


Tøjet forberedes

Ikke alle tekstiler er egnet til tørring i en tørretumbler. Følg derfor producentens anvisninger på vaskeanvisningen i tøjet.

Symbolerne betyder:

 = Tørring med normal temperatur

 = Tørring med lav temperatur

 = Tåler ikke tørring i tørretumbler

Sorter tøjet efter tekstiltipe. Derved opnås et ensartet tørreresultat, og skader på tøjet undgås.

⚠ På grund af brandfare må tekstiler (undtagen tekstiler tilladt i specialprogrammer) ikke tørres i tørretumbleren, hvis de:

- indeholder skumgummi, gummi eller gummilignende bestanddele
- er behandlet med brandfarlige rensesubstanser
- indeholder rester af hårgelé, hårspray, neglelakfjerner eller lignende
- indeholder olie- eller fedtholdige rester eller lignende, f.eks. på kitler eller viskestykker
- indeholder rester af voks eller kemikalier, f.eks. på mopper, gulvklude og aftørningsklude
- har fyld, og dette kan trænge ud af revner i stoffet (f.eks. puder og jakker)
- ikke er blevet vasket tilstrækkeligt rene til, at alt fedt og olie er væk. Meget snavsede tekstiler (f.eks. arbejdstøj) bør vaskes med et særligt kraftigt vaskemiddel. Vejledning kan fås hos forhandlere af vaske- og rengøringsmidler.

Tekstiler, der ikke bør tørres i tørretumbleren:

Tekstiler af uld/uldblandinger har tendens til at filtrere. Tør altid disse tekstiler på programmet Uld

Rene lærredsstoffer er tilbøjelige til at blive hårde. Følg derfor venligst producentens anvisninger.

Vigtige råd om tørring:

Tøj med større metaldele (spænder, kroge, ringe, lynlåse el. lign.) skal lægges i en stofpose inden tørringen. Herved beskyttes tørretumblerens tromle mod skader (ridser og buler).

Lukkede metallynlåse kan påvirke elektroderne på tromleribberne. Dette bevirker, at tørreprogrammet ikke afbrydes eller afbrydes for sent. Tør altid disse tekstiler med lynlåsen åben.

Strikkede tekstiler har tendens til at krympe. Overtørring forstærker denne effekt. Vælg derfor ikke programmet Koge-/kulørtvask tørt Plus til sådanne tekstiler.

Stivet tøj kan tørres i tørretumbleren. Den rette fugtighed til strygning eller rulning opnås ved at vælge det rette program.

Sorter tøjet efter ønsket tørregrad. Det er ikke nødvendigt at sortere tøjet efter størrelse.

Dyne- og hovedpudebetæk bør lukkes, så der ikke kommer mindre dele ind i dem.

Udnyt så vidt muligt den maksimale fyldningsmængde. Tørring af mindre mængder er uøkonomisk. Overfyldning indvirker på tørreresultatet og behandlingen af tøjet.

Hvis tøjet skylles med varmt vand i sidste skyl i vaskemaskinen, opnås der på grund af ringere restfugtighed og restvarmen i tøjet en kortere tørretid og dermed en energibesparelse.

Tørring

Tørretumbleren må kun opstilles og installeres af Miele Teknisk Service eller en autoriseret fagmand.

Før første ibrugtagning

Inden tørretumbleren fyldes med tøj, skal tromlen af tørres med en blød, tør klud.

Tørretumbleren tændes og tøjet fyldes i

- Afspærreventilen til gas eller damp på opstillingsstedet åbnes.
- Hovedafbryderen (på opstillingsstedet) tændes.
- Tryk på Tænd I.

Der vises en velkomsthilsen



og efterfølgende programlisten (det senest startede program er fremhævet).

1	Koge/kulørt tørt +	0%
2	Koge/kulørt tørt	0%
3	Koge/kulørt fugtig	20%

Der kan vælges et program med programvælgeren.

- Døren åbnes.
- Tøjet fyldes i.
Læg det sorterede tøj løst ind i tromlen.

Der må ikke være nogen vaskebold eller lignende i tøjet!

Kapacitet (tørt tøj)

PT 8257	PT 8337	PT 8407	PT 8507	PT 8807
Tromleindhold i liter				
250	325	400	500	800
1, 2, 3, 4, 5 Koge-/Kulørtvask				
10-13 kg	13*-16 kg	16*-20 kg	20*-25 kg	32*-40 kg
6, 7, 8 Strygelet				
5 kg	6,6 kg	8 kg	10 kg	16 kg
9 Uld				
4 kg	5,2 kg	6,4 kg	8 kg	12,8 kg
10 Finvask/syntetisk				
2 kg	2,6 kg	3,2 kg	4 kg	6,4 kg
11, 12 Tidsprogram				
10-13 kg	13*-16 kg	16*-20 kg	20*-25 kg	32*-40 kg
13, 14 Imprægnering, Outdoor				
5-6,6 kg	6,6-9 kg	8-11 kg	10-13 kg	16-20 kg

* Varmtvandstørretumbler

Sørg for, at der ikke kommer tøj i klemme i døren, da tøjet kan blive beskadiget.

- Luk døren.

Program vælges

Tørretumbleren er udstyret med et elektronisk følesystem, som konstant overvåger fugtigheden i tøjet. Når den valgte tørregrad er nået, afkøles tøjet og tørreprocessen afsluttes automatisk.

Der kan vælges forskellige programmer afhængig af tekstiltype og ønsket viderebehandling.

Standardprogrammer:

– til tørring af bomuld / linned

1	Koge/kulørt tørt +	0 %
2	Koge/kulørt tørt	0 %
3	Koge/kulørt fugtigt	20 %
4	Koge/kulørt fugtigt	25 %
5	Koge/kulørt fugtigt	40 %

– til tørring af syntetiske tekstiler / blandingstekstiler

6	Strygelet tørt	0 %
7	Strygelet fugtigt	10 %
8	Strygelet fugtigt	20 %
9	Uld	5 min.
10	Finvask	20 %

– til gennemluftning af tekstiler

11	Tidsprogram kold luft	15 min.
----	-----------------------	---------

– til tørring af små mængder tøj eller til eftertørring af enkelte stykker tøj

12	Tidsprogram varm luft	20 min.
----	-----------------------	---------

1	Koge/kulørt tørt +	0%
2	Koge/kulørt tørt	0%
3	Koge/kulørt fugtigt	20%

- Et program (f.eks. program **2** Koge/kulørt tørt) vælges ved at dreje programvælgeren.

Valg af ekstrafunktion ➔ Blok Plus

(ikke i standardprogrammerne)

- Det valgte program bekræftes ved at trykke på den inderste knap på programvælgeren.

I displayet vises (f.eks.) følgende:

22	Koge/kulørt tørt	10,0 / 13,0 kg
0 %	Tørring	70°C
	Afkøling	

- Programblok Fortørring vælges, hvis ønsket, ved at trykke på funktionstasten ➔ Blok +.

Ved tryk på funktionstast ➔ Blok + vises følgende i displayet:

22	Koge/kulørt tørt	10,0 / 13,0 kg
24 %	Fortørring	
0 %	Tørring	

Feltet ➔ er fremhævet.

Funktionen kan fravælges ved at trykke på tasten igen.

Hvis man ikke ønsker at foretage yderligere ændringer til programmet:

- Tryk på tasten Start, tørreprogrammet afvikles.

Hvis der før programstart skal foretages ændringer, f.eks. af fyldningsmængde, temperaturer eller restfugtighed:

- Det valgte program bekræftes ved at trykke på den inderste knap på programvælgeren.

I displayet vises (f.eks.) følgende:

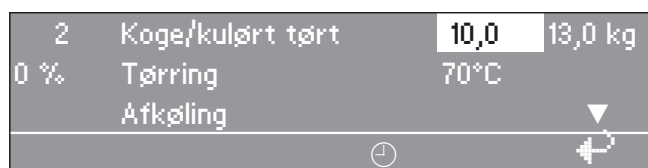
2	Koge/kulørt tørt	10,0 / 13,0 kg
0 %	Tørring	70°C
	Afkøling	

Maks. kapacitet vises til højre i displayet.

Tørring

Fyldningsmængde

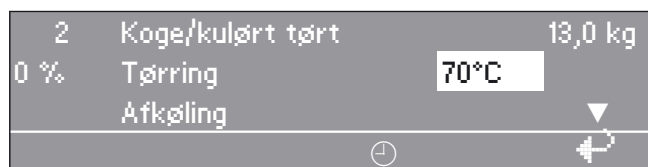
Før programstart kan den pågældende fyldningsmængde indkodes manuelt.



- Programvælgeren drejes hen på feltet Fyldningsmængde, og programvælgeren trykkes ind for at bekræfte valget. Fyldningsmængden ændres ved at dreje programvælgeren, og valget bekræftes med et tryk på programvælgeren.

Temperatur i trin a 1°C fra koldt, 30 til maks. 80°C.

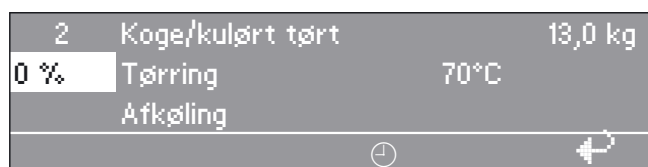
- Programvælgeren drejes hen på feltet Temperatur (70° C for Tørring) og valget bekræftes ved at trykke på programvælgeren.



- Temperaturen kan ændres ved at dreje programvælgeren, og valget bekræftes ved tryk på programvælgeren.

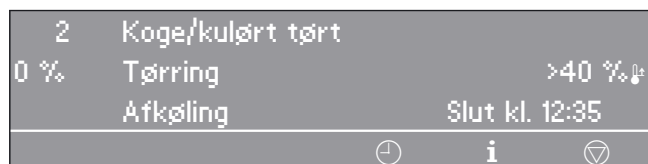
Restfugtighed i tøjet i trin a 1% fra -4 til 40% .

- Programvælgeren drejes hen på feltet Restfugtighed (0%), og valget bekræftes ved at trykke på programvælgeren.



- Restfugtigheden kan ændres ved at dreje programvælgeren, og valget bekræftes ved tryk på programvælgeren.
- Tryk på Start, det valgte tørreprogram startes.

Efter programstart vises programforløbet i displayet.



I 2. displaylinje, her Tørring, vises desuden den aktuelle restfugtighed (>40%), og om ⬇ eller ⬆ gasopvarmning er tilkøbet. I den 3. displaylinje vises den efterfølgende programblok.

Programslutvisningen (12:35), til højre i displayet, viser tidspunktet for programslut.

Programslutvisningen har en selvlæringsfunktion. Det kræver derfor flere programafviklinger for at vise en præcis angivelse.

Programslut



Programslut vises i displayet, summeren lyder, og antikrøl-funktionen starter. Tromlen drejer rundt i korte intervaller for at undgå krøldannelse.

Hvis tøjet ikke tages ud af tørretumbleren, straks efter programmet er slut, kan der automatisk ske en sikkerhedsafkøling.

- Døren åbnes.
- Alt tøjet tages ud.
Undgå at lade tøj ligge i tromlen. Disse tekstiler kan tage skade på grund af overtørring ved start af næste tørreprogram.

⚠ Tøjet må ikke tages ud af tørretumbleren før afslutning af tørreprogrammet, dvs. **ikke uden afkølingsfasen.**

Der kan opstå brand i varmt tøj på grund af selvantændelse, når det foldes sammen eller lægges på plads.

- Fnugfilteret kontrolleres og renses om nødvendigt. Luk fnugrumsklappen; risiko for at snuble over den.




Displaymeldingen KONTROLLER FNUGFILTER vises, hvis fnugfilteret skal renses. Dette skal ske straks efter programslut.

Hvis der ikke skal tørres yderligere tøj:

- Luk døren.
- Tryk på Sluk **0** for at slukke tørretumbleren.
- Hovedafbryderen (på opstillingsstedet) afbrydes.
- Afspærreventilen til gas eller damp på opstillingsstedet lukkes.

Tøj efterfyldes eller tøjstykker tages ud

Døren kan åbnes under tørringen for at fylde tøj i eller tage tøj ud før tid.

 Tag først tøjet ud, når tromlen står helt stille.
Stik aldrig hånden ind i en roterende tromle.



For at fortsætte tørreprogrammet:

- Luk døren.

Blæseren kan tilkobles automatisk af sikkerhedsgrunde, hvis temperaturen inde i tørretumbleren er høj.

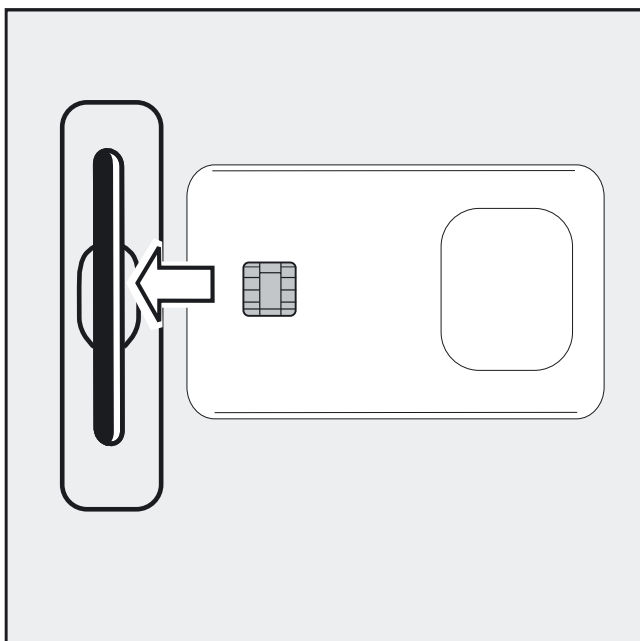
- Tryk på Start, programmet fortsættes.

Tørring med programkortstyring / møntboks

Kort, hvorpå der er et program, er afstemt til en maskintype. Ubeskrevne kort kan anvendes universalt.

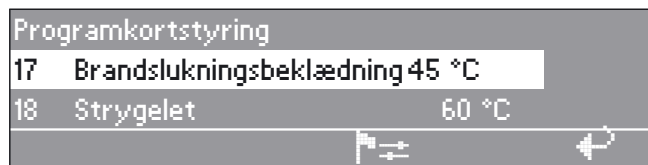
- Tænd tørretumbleren med tasten **I**.

Velkomsthilsnen vises i displayet.



- Isæt kort.

I displayet vises den programliste, der findes på kortet.

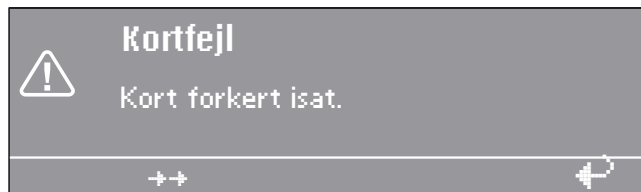


- Et program vælges ved at dreje programvælgeren. Ved tryk på programvælgeren udvælges programmet.
- Tryk på tasten Start, programmet afvikles.

Når tasten Start er trykket ind, kan kortet fjernes fra kortlæseren. Efter programslut slettes programmet.

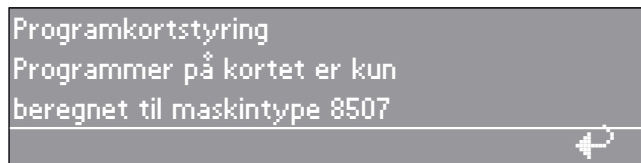
⚠ Undgå at stikke andre genstande end kortet i kortåbningen.

Hvis kortet er sat forkert i, vises følgende melding i displayet:



- Sæt kortet korrekt i kortlæseren.

Hvis det er et kort, der ikke passer til denne maskintype, vises følgende melding i displayet:



- Isæt et kort beregnet til denne maskintype.

Specialprogram

Til et specialprogram, der kræver en speciel behandlingsmetode, medfølger et kort, hvorpå der er indkodet det ene program.

På superbrugerniveau kan denne funktion aktiveres via menupunktet Specialprogram.

Tørretumblerens styring accepterer herefter kun kort til Specialprogram (hvorpå der befinder sig **et** program). Der er ikke længere adgang til programmerne i styringen.

Tørring med møntboks C 4060 / C 4065 / C 4070


Hvis tørretumbleren betjenes anderledes end den beskrevne rækkefølge, må man regne med at penge/poletterne går tabt.

- 1 Fyld tøjet i tørretumbleren og luk døren.
- 2 Tryk på **I** Tænd.
- 3 Vælg program.
- 4 Indkast penge eller poletter.
- 5 Tryk på Start.

Valg af sprog

Før programstart kan sproget ændres via fanesymbolet.

1	Koge/kulørt tørt +	0%
2	Koge/kulørt tørt	0%
3	Koge/kulørt fugtigt	20%


Hvis der trykkes på funktionstasten , vises følgende i displayet:

Indstillinger	tilbage <
Hovedmenu	Sprog
	Superbrugerniveau

- Sprog bekræftes ved tryk på programvælgeren.


Indstillinger	tilbage <
Sprog 	dansk
	deutsch

- Sproget vælges ved at dreje programvælgeren, og valget bekræftes ved at trykke på den inderste knap.

Hvis en bruger trykker på funktionstasten , kan der midlertidigt skiftes til et andet sprog. Ved markering af landenavnet, skifter indholdet i displayet straks til det pågældende landesprog. Hvis der ikke sker yderligere tryk på tasterne, eller programmet ikke startes, skifter sproget igen til den oprindelige indstilling.

Denne sprogomstilling skifter til den oprindelige indstilling 5 minutter efter programslut og åbning af døren.

Forvalg

Hvis et program skal have udskudt starttidspunkt, kan der med funktionstasten  Forvalg vælges et senere tidspunkt til tørringen.

Indstilling af starttidspunkt

Efter programvalg vises (f.eks.) følgende i displayet:

2	Koge/kulørt tørt	13,0 kg
0 %	Tørring	70°C
	Afkøling	

- Tasten  Forvalg trykkes ind.

I displayet vises (f.eks.) følgende:

2	Koge/kulørt tørt	13,0 kg
Starttid:	16 : 10	Startdato: 2.4.2009
Efter valg aktiveres Starttasten.		

Der vises altid det aktuelle klokkeslæt og den aktuelle dato. Indkodningsfeltet til timer er fremhævet.

- Timetal vælges ved tryk på programvælgeren. Timetallet ændres ved at dreje programvælgeren, og tidspunktet bekræftes med et tryk.
- Ved at dreje programvælgeren vælges og bekræftes feltet minutter. Minuttallet ændres ved at dreje, og valget bekræftes med et tryk.
- Ved at dreje programvælgeren vælges og bekræftes feltet Startdato dag. Dagen ændres ved at dreje, og valget bekræftes med et tryk.
- Måned og år ændres om nødvendigt.

Efter indstilling af det ønskede starttidspunkt:

- Tryk på Start; programmet startes på det indstillede starttidspunkt.



I displayet vises følgende:

2	Koge/kulørt tørt	13,0 kg
0 %	Tørring	
16:15 -2.4.2009	Start: 6:00 -3.4.2009	

I displayet vises det aktuelle klokkeslæt, den aktuelle dato og starttidspunktet.


- Hvis døren åbnes igen, skal der trykkes på tasten Start igen.

Sletning af Forvalgsfunktionen

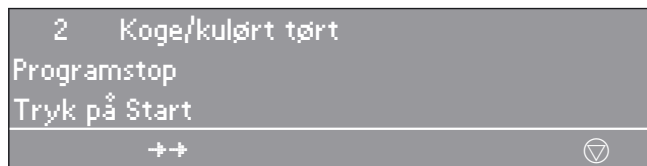
Hvis der igen trykkes på tasten  Starttidspunkt eller på tasten  Tilbage, registreres ændringerne ikke.

Ekstrafunktioner

Programstop


Hvis programmet skal stoppes, trykkes på tasten  Stop/Slut.

Programmet standser.




Programmet kan fortsættes ved at trykke på tasten Start.

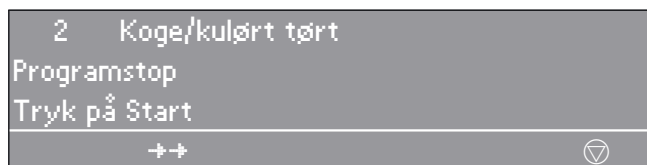
Programafbrydelse

Hvis programmet skal afbrydes, trykkes tasten  Stop/Slut ind to gange efter hinanden.

Programilgang

Det igangværende program kan løbes igennem i ilgang, eller programblokke kan gentages.

- Tryk på  Stop/Slut; programmet stoppes.



- Efter tryk på tasten  Ilgang vises det aktuelle område eller den aktuelle blok.

Se også programmeringsanvisningen, afsnittet Programstruktur.

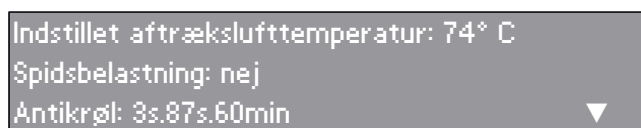
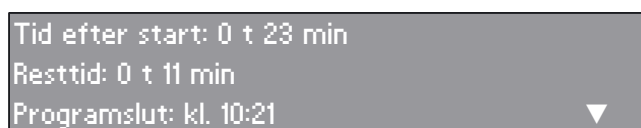



- Drej programvælgeren hen på Område, og bekræft med et tryk. Vælg Område: 1 Tørring eller 2 Afkøling og bekræft.
- Drej programvælgeren hen på Blok, og bekræft med et tryk. Vælg Blok: Tørring 1-10 eller Afkøling 1-10, og bekræft.

- Ved tryk på tasten  Gem og efterfølgende på Start gennemføres ilgangen eller ved tryk på tasten  Tilbage returneres til programstop, og ilgangen gennemføres ikke.

Programinformationer

Ved tryk på tasten **i** Information under programforløbet vises yderligere oplysninger om tørreprogrammet i displayet, f.eks.:



- Med tasten  Tilbage returnerer man til programafviklingen.

Standardprogrammer

Program	Tekstiltype	Maks. kapacitet (kg, vægt på tørt tøj)
1 Koge/kulørt tørt + 0% (Skabstørt+) 74°C	Tekstiler, der består af flere lag, og særligt tykke tekstiler af bomuld / lærred, som ikke bliver rigtigt gennemtørret på programmet Koge/kulørt tørt.	
2 Koge/kulørt tørt 0% (Skabstørt) 74°C	Et- og flerlags bomuldstekstiler og linned	
3 Koge/kulørt fugtigt 20% (Rulletørt) 74°C	Bomuldstekstiler og linned, som skal rulles efterfølgende.	PT 8257 10-13
		PT 8337 13-16
		PT 8407 16-20
		PT 8507 20-25
		PT 8807 32-40
4 Koge/kulørt fugtigt 25% (Rulletørt) 74°C		
5 Koge/kulørt fugtigt 40% (Rulletørt) 74°C		
6 Strygelet tørt 0% (Skabstørt) 60°C	Strygelette tekstiler af syntetiske stoffer, bomuld eller blandingsstoffer, skabstørre eller som skal rulles efterfølgende.	PT 8257 5,0
		PT 8337 6,6
		PT 8407 8,0
		PT 8507 10
7 Strygelet fugtigt 10% (Rulletørt) 60°C		PT 8807 16
8 Strygelet fugtigt 20% (Rulletørt) 60°C		
9 Uld (5 min.) 74°C	Let tørring af tekstiler af uld.	PT 8257 4 PT 8337 5,2 PT 8407 6,4 PT 8507 8 PT 8807 12,8
10 Finvask 20% 40°C	Sarte tekstiler af syntetiske stoffer, bomuld eller blandingsstoffer.	PT 8257 2 PT 8337 2,6 PT 8407 3,2 PT 8507 4 PT 8807 6,4
11 Tidsprogram kold luft (15 min.)	Tekstiler, der skal luftes.	PT 8257 10-13 PT 8337 13-16 PT 8407 16-20
12 Tidsprogram varm luft (20 min.) 74°C	Til tørring af små mængder tøj eller til eftertørring af enkelte stykker tøj.	PT 8507 20-25 PT 8807 32-40

Programoversigt


Program	Tekstiltype	Kapacitet (kg, vægt på tørt tøj)
13 Imprægnering (Skabstørt) 60°C	Til tørring af tørreegnede tekstiler, f.eks. mikrofibre, ski- og udendørsbeklædning, fin tyk bomuld (poplin), duge.	
Dette program indeholder en ekstra fikseringsfase til imprægneringen. Imprægnerede tekstiler må kun behandles med imprægneringsmiddel med påskriften "egnet til membrantekstiler". Disse midler er baseret på fluorkemiske forbindelser. Risiko for brand! Tør aldrig tekstiler, der er imprægneret med paraffinholdige midler!		PT 8257 5 - 6,6 PT 8337 6,6 - 9 PT 8407 8 - 11 PT 8507 10 - 13 PT 8807 16 - 20
14 Outdoor 60°C	Udendørsbeklædning af materiale, der tåler tørring i tørretumbler.	

Temperaturangivelsen gælder udluftningstemperaturen.

Dyner

Program	Tekstiltype	Kapacitet (kg, vægt på tørt tøj)
Dundyner	Fjer- eller dundyner og hovedpuder. 74°C, tørring til 0% restfugtighed, eftertørring, afkøling.	PT 8257 1 dyne eller 2 puder (10)
		PT 8337 3 puder eller (13) 1 pude + 1 dyne
Syntetiske dyner	Syntetiske dyner og hovedpuder. 74°C, tørring til 0% restfugtighed, eftertørring, afkøling.	PT 8407 4 puder eller (16) 2 puder + 1 dyne eller 2 dyner
		PT 8507 5 puder eller (20) 3 puder + 1 dyne eller 2 dyner
Naturhårddyner	Dyner med naturhår og tæpper 74°C, tørring 3 min., afkøling. Dyner med naturhår må ikke tørres helt tørre i tørretumbler, da der ellers er risiko for, at dynen filtrer sammen. Vi anbefaler en let tørring.	PT 8807 8 puder eller (32) 3 puder + 3 dyner eller 4 dyner
		Angivelserne er omtrentlige og kan variere afhængig af dynernes størrelse og tykkelse.

Sanitør

 Der er risiko for brand ved tørring af produkter, der ikke er tilstrækkeligt rene og stadig har rester af f.eks. voks eller kemikalier!
Vask derfor særligt tilsmudsede produkter grundigt: Anvend tilstrækkeligt vaskemiddel, og vælg en høj temperatur. I tvivlstilfælde bør produkterne vaskes flere gange.

Program	Tekstiltype	Kapacitet (kg, vægt på tørt tøj)
Mop	Bomuldsmapper 74°C, tørring til 0% restfugtighed, afkøling.	PT 8257 10
		PT 8337 13
		PT 8407 16
Mikrofibermop	Mikrofibermapper 60°C, tørring til 0% restfugtighed, afkøling.	PT 8507 20
		PT 8807 32
Klude	Mikrofiberklude, støvklude. 60°C, tørring til 0% restfugtighed, afkøling.	PT 8257 5,6
		PT 8337 7
		PT 8407 8,6
		PT 8507 11
		PT 8807 17,6

Temperaturangivelsen gælder udluftningstemperaturen.

Programoversigt

Brandvæsen


Program	Tekstiltype	Kapacitet (vægt på tørt tøj)
Beskyttelsesmasker	Beskyttelsesmasker med hovedbånd.	Maks. holdere / masker
	50°C, tørring 45 min., afkøling. Beskyttelsesmasker må kun tørres, hvis de fastgøres i tromlen med specielle holdere (ekstraudstyr).	PT 8257 4 8 PT 8337 4 12 PT 8407 4 16 PT 8507 4 12 PT 8807 4 16
Beskyttelsesdragt	Beskyttelsesdragter (f.eks. Nomex®-brandmandsdragter), overalls, jakker, bukser.	PT 8257 ca. 1 - 2 dragter (1 jakke + 2 par bukser eller 2 jakker)
	74°C, tørring til 0% restfugtighed, eftertørring, afkøling. Vend vrangen ud på tøjet for at opnå et optimeret tørreresultat.	PT 8337 ca. 2 dragter (eller 3 jakker) PT 8407 ca. 3 dragter PT 8507 ca. 3 - 4 dragter PT 8807 ca. 6 dragter
Beskyttelsesdragt imp.	Tekstiler, der er blevet behandlet med et imprægneringsmiddel.	PT 8257 5 - 6,6 kg PT 8337 6,6 - 9 kg PT 8407 8 - 10 kg PT 8507 10 - 13 kg PT 8807 16 - 20 kg
	74°C, tørring til 0% restfugtighed, eftertørring, afkøling. Imprægnerede tekstiler må kun behandles med imprægneringsmiddel med påskriften "egnet til membrantekstiler". Disse midler er baseret på fluorkemiske forbindelser. Risiko for brand! Tør aldrig tekstiler, der er imprægneret med paraffinholdige midler!	

Renseri

Program	Tekstiltype	Kapacitet (kg, vægt på tørt tøj)
WetCare sensitiv	Yderbeklædning, der ikke kan vaskes.	PT 8257 ca. 4 - 5
	50°C, løsningen 3 min., afkøling.	PT 8337 ca. 5 - 6,6 PT 8407 ca. 6,6 - 8 PT 8507 ca. 8 - 10 PT 8807 ca. 16 - 21
WetCare silke	Yderbeklædning, der ikke kan vaskes, og som har tendens til at krølle.	PT 8257 ca. 4 - 5
	60°C, let tørring til 15% restfugtighed, afkøling.	PT 8337 ca. 5 - 6,6 PT 8407 ca. 6,6 - 8 PT 8507 ca. 8 - 10 PT 8807 ca. 13 - 16
WetCare intensiv	Yderbeklædning, der kan vaskes.	PT 8257 ca. 5 - 6,6
	74°C, tørring til 0% restfugtighed, afkøling.	PT 8337 ca. 6,6 - 9 PT 8407 ca. 8 - 11 PT 8507 ca. 10 - 13 PT 8807 ca. 16 - 21

Temperaturangivelsen gælder udluftningstemperaturen.

Rideskole


 For at beskytte produkter og tørretromle skal metalspænder, hægter o.lign. fjernes. Hvis dette ikke er muligt, skal de dækkes af med egnede beskyttelsesposer (Miele ekstratilbehør).

Program	Tekstiltype	Kapacitet (kg, vægt på tørt tøj)	
Hestedækkener	Hestedækkener, saddeldækkener, gamacher, klocker, bandager, tekstilgrimer	PT 8257	10
		PT 8337	13
		PT 8407	16
60°C, tørring til 0% restfugtighed, eftertørring, afkøling.		PT 8507	20
Hestedækkener uld	Hestedækkener med stort uldindhold.	PT 8807	32
		74°C, tørring 5 min., afkøling.	

Temperaturangivelsen gælder udluftningstemperaturen.

Type	Kapacitet (antal)		
	Sadel-dækkener	Sommer-dækkener	Vinter-dækkener
PT 8257	7	2	1
PT 8337	9	2 - 3	1 - 2
PT 8407	11	2 - 3	1 - 2
PT 8507	12	3	2
PT 8807	18	4 - 5	3

Driftsdata

Med modulet driftsdata kan driftsdata læses eller slettes med tasten  Driftsdata før programstart eller efter programslut.

1	Koge/kulørt tørt +	0%
2	Koge/kulørt tørt	0%
3	Koge/kulørt fugtigt	20%

Ved tryk på tasten  vises følgende i displayet:

Modul driftsdata		
Data totalt		
Programdata		

Valgmulighed:

– Data totalt

Under Data totalt registreres og opsummeres data fra alle programmer.

– Programdata

Under Programdata opsamles de data, der registreres i løbet af et program.

– Slet data


- Modul (Data totalt og Programdata slettes)

- Data totalt (kun Data totalt slettes)

- Programdata (kun Programdata slettes)

Ved at trykke på tasten  Driftsdata igen, kan funktionen fravælges igen.

Hvis hukommelsen i modulet Driftsdata er fuld, vises meddelelsen, at driftsdata overskrives, når der trykkes på tasten Start.

Hvis der trykkes på tasten  Tilbage, eller hvis der ikke inden for 30 sekunder trykkes på tasten Start, startes programmet ikke, og displayet ser ud som ved programstart.

Data totalt

Modul driftsdata		
Data totalt		
Programdata		

Efter valg af Data totalt vises f.eks. følgende i displayet:

Modul driftsdata ▶ Data totalt		
Total driftstid 200.987 t		
Driftstimer: 123456 t		

Yderligere valgmulighed:

Total driftstid: 200.987 t

Driftstimer: 123.456 t

Aktivtid opvarmning: 73.456 t

Aktivtid driftsmotor: 93.456 t

Programstart: 23.456

Programstop: 567

Programafbrydelser: 67

Tøjmængde: 1.234.567 kg

Strømforbrug: 12.345.678 kWh

Programdata

Modul driftsdata		
Programdata		
Slet data		

Efter valg af Programdata vises f.eks. følgende i displayet:

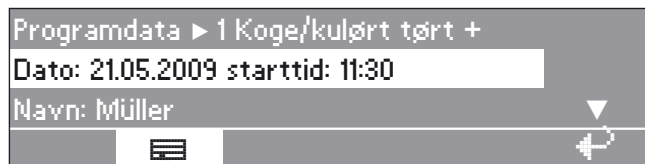
Modul driftsdata ▶ programdata		
1	Koge/kulørt tørt +	0 %
2	Koge/kulørt tørt	0 %

Det pågældende program vælges fra programlisten, og efter tryk på programvælgeren vises herefter en liste over alle programstarter fra program 1 Koge/kulørt tørt + med dato og starttid.

Programdata ▶ 1 Koge/kulørt tørt +		
Dato: 21.05.2009 starttid: 11:30		
Dato: 21.05.2009 starttid: 12:30		

Fra listen over alle programstarter fra Program 1 Koge/kulørt tørt + vælges den ønskede programstart, og valget bekræftes med et tryk.

Moduler (option)



Yderligere valgmulighed:

Opstillingssted: Lehrte
Fabrikationsnummer: 12345678
Maskintype: PT 8xx7
Kapacitet: 13 kg
Tast+: aktiveret
Programstart: 11:30
Programslut: 12:05
Total varighed: 0 t. 35 min.
Elforbrug: 12,5 kWh
Gasforbrug: 0 kWh
Dampforbrug: 0 kWh
Programændring: 2 (efter valg og tryk på programvælgeren vises kun de seneste 3 stop og 3 start.)
Programfejl: ingen (kun de 3 seneste fejl gemmes.)
Område1: Tørring
Blok1: Fortørring
Tørringsform: Restfugtighed
Tørringsværdi: 15%
Aktuel restfugtighed: 15%
Varighed: 6 min.
Maks. aftrækslufttemperatur: 72 °C
Maks. tilgangslufttemperatur: 122 °C
Område 1: Tørring
Blok 2: Tørring
Tørringsform: Restfugtighed
Procesværdi: 0%
Aktuel restfugtighed: 0%
Varighed: 6 min.
Maks. aftrækslufttemperatur: 78 °C
Maks. tilgangslufttemperatur: 138 °C

Område 2: Afkøling
Blok: Afkøling
Tørringsform: Afkøling
Procesværdi: 50%
Aktuel temperatur: 50 °C
Varighed: 3 min.
Maks. aftrækslufttemperatur: 52 °C
Maks. tilgangslufttemperatur: 95 °C
Restfugtighed: -3%

Slet data

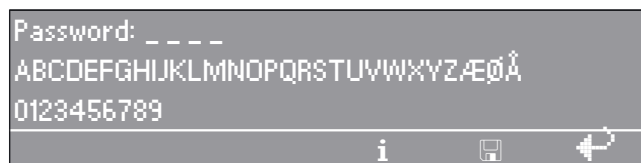


Når Slet data er valgt, vises følgende i displayet:



I menupunktet Modul slettes de samlede data og programdata fra driftsdataene.
I menupunktet Data totalt slettes kun de samlede data fra driftsdataene.
I menupunktet Programdata slettes kun programdataene fra driftsdataene.

Efter valg af et menupunkt og tryk på programvælgeren vises en opfordring til indtastning af password.



Efter indtastning af password eller isætning af kortet til Superbrugerniveau kommer man til menupunktet. Her vises et yderligere kontrolspørgsmål.

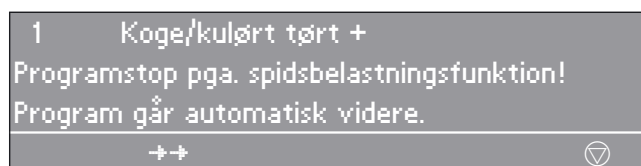


Når tasten  Gem trykkes ind, slettes dataene.

Spidsbelastningsafbryder

Ved aktivering af spidsbelastningsfunktionen afbrydes opvarmningen, og der foretages et programstop.

I displayet vises følgende melding:



Efter afslutning af spidsbelastningsfunktionen fortsættes programmet automatisk som hidtil.

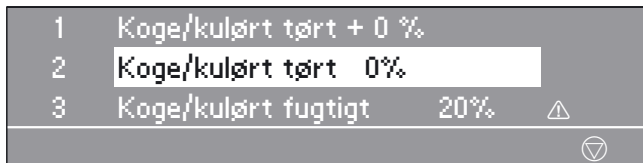
Hvis døren blev åbnet under spidsbelastningsfunktionen, skal programmet startes på ny.

Fejlmeldinger

⚠ Reparationer på el-, gas-, eller dampopvarmede maskiner må kun foretages af autoriserede fagfolk. Reparationer foretaget af ukyndige kan medføre betydelig risiko for brugeren.

Efter hver nettilslutning eller returnering til programlisten gennemfører styringen en systemanalyse. Alle moduler og disses sensorer, data fra driftssystemet, tørreprogrammer og sprog kontrolleres.

Hvis der sker en fejl i et program eller sprog, markeres disse med ⚠ og kan ikke længere vælges.



Hvis der forekommer en fejl i et valgt sprog, vises følgende fejlmelding:



Hvis der optræder fejlfunktioner før eller efter programstart, vises disse blinkende i displayet.

Hvis de efterfølgende anførte fejlmeldinger ikke er forsvundet, når tørretumbleren har været startet 5 gange, vises følgende generelle fejlmelding:



Displayet er mørkt.
Tørretumbleren har ingen strømtilslutning.

- Stik, hovedafbryder og sikringer (på opstillingsstedet) kontrolleres.



- Lad motoren køle af.

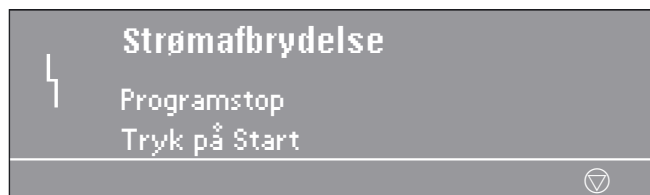


- Kontakt Miele Teknisk Service.



- Lad motoren køle af.

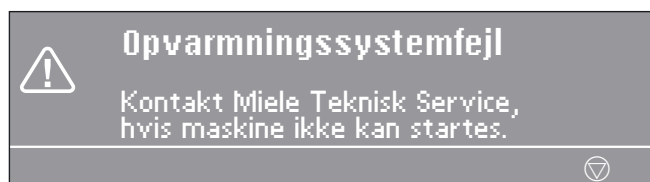
Småfejl udbedres



- Programmet kan fortsættes ved tryk på tasten Start.



- Programmet fortsættes uden opvarmning ved tryk på tasten Start.
Kontakt Miele Teknisk Service.



- Kontakt Miele Teknisk Service.



- Kontakt Miele Teknisk Service, hvis maskinen ikke kan startes.

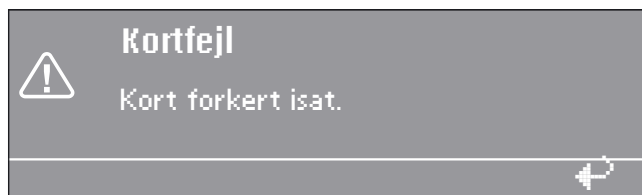


Vises fejlmeldingen efter programstart:

- Åbn gashanen, og tryk på Start.

Hvis fejlmeldingen vises midt under et program, skyldes det et fald i gastykket på grund af flere gasforbrugere.

- Tryk på Start.
- Kontakt Miele Teknisk Service, hvis maskinen ikke kan startes.



- Sæt kortet korrekt i kortlæseren.

Kontakt Miele Teknisk Service i tilfælde af fejl på tørretumbleren.

Miele Teknisk Service skal bruge model, serie-nr. (SN) og materiale-nr. (M.-Nr.).

Model	
SN:	/ 0 0 0 0 0 0 0 0 0
Art.-Nr.	Mat.-Nr.
IBN	

Disse data fremgår af typeskiltet, der sidder øverst i dørringen, når døren åbnes, eller øverst på tørretumblerens bagside.

Mieles dag til dag-service

Vores kørende teknikere er faguddannede specialister, som løbende gennemgår uddannelse på Mieles serviceskole. Teknikerne er placeret centralt over hele landet og står klar til at rykke ud til kunderne med kort varsel, dirigeret fra vores hovedkontor i Glostrup.

Servicevognene er udstyret med alt, hvad der normalt skal bruges til en reparation. Teknikerne er derfor oftest i stand til at løse problemerne på stedet. Det er derfor sjældent nødvendigt at vente mere end én dag på, at produktet igen er klar efter et driftsstop.

Service-hotline

Det er altid muligt at få teknisk bistand ved henvendelse til Miele. Vi har tekniske eksperter klar til at bistå med råd og vejledning.

Mieles garanti

Vi yder 12 måneders garanti på alle fabriksnye Miele produkter og reparationer.

At forebygge er bedre end at helbrede

Selv om Mieles produkter er driftssikre, kan de også vise symptomer på, at noget er på vej til at fungere mindre effektivt eller gå i stykker. Derfor er vores serviceabonnement langt den billigste forsikring mod ubehagelige overraskelser i form af driftsforstyrrelser eller driftsstop. Når der sættes ind i tide, viser det sig heldigvis ofte, at det kun er en mindre reparation eller udskiftning, der skal til, før alt igen fungerer, som det skal. Det betyder både tidsmæssige og driftsøkonomiske besparelser.

Tegn et serviceabonnement

Ved tegning af et serviceabonnement hos os i forbindelse med køb af et nyt Miele produkt eller inden produktet er 3 år gammelt, dækker vi arbejds løn, kørsel og reservedele. Det er også muligt at få en specialaf-tale, hvor vores tekniker kommer på forebyggende besøg.

Miele Teknisk Service kan tilkaldes fra mandag til torsdag mellem kl. 8.00 og 16.00, fredag mellem kl. 8.00 og 15.30.

Servicebestilling:

telefon 43 27 13 10

eller telefax 43 27 13 09

Eller på internettet: www.miele.dk

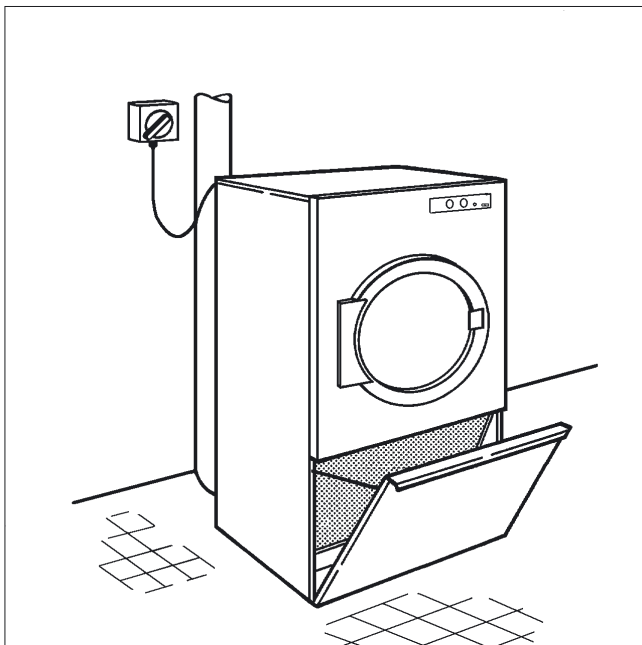
Rengøring og vedligeholdelse

Fnugfilter

⚠️ Anvend aldrig tørretumbleren uden det indbyggede fnugfilter. **Brandfare!**
Et beskadiget fnugfilter skal omgående udskiftes. Ellers tilstoppes udluftningsvejene, varmelegemet og udluftningsrøret af fnuggene med risiko for, at tørretumbleren derefter ikke længere fungerer optimalt.

Et fnugfilter opfanger fnug fra tøjet. Fnugfilteret renses 1 gang dagligt, og når meldingen Kontroller fnugfilter vises i displayet. Ved megen fnugdannelse bør fnugfilteret renses flere gange dagligt, afhængig af fnugmængden.

Fnugfilteret må ikke fjernes. Pas på, at det ikke bliver beskadiget.



- Åbn fnugrumsklappen.
- Fjern fnuggene på filteret med hånden (brug ikke spidse eller skarpkantede genstande).

Tørretumbler

Inden rengøring og vedligeholdelse påbegyndes, skal tørretumbleren slukkes på hovedafbryderen (på opstillingsstedet).

Desuden skal gasspærreventilen og hovedafspærringshanen ved gasmåleren være lukket ved gasopvarmede tørretumblere, og dampspærreventilen skal være lukket ved dampopvarmede tørretumblere.

⚠️ Brug ikke højtryksspuler eller vandslange til rengøring af tørretumbleren.

- Tørretumblers kabiner, betjeningspanel og kunststofdele må kun rengøres med et **mildt** rengøringsmiddel eller med en blød, fugtig klud og eftertørres.
- Efter tørring af tøj med stivelse bør tromlen tørres af med en blød, fugtig klud.

Tørretumbleren må **under ingen omstændigheder** rengøres med skuremiddel.

Kontroller dørens og fnugrumsklappens tætning og lås.

Tørretumblers **luftindsugningsåbning** er anbragt på bagsiden af tørretumbleren. Denne indsugningsåbning må under ingen omstændigheder tildækkes. Tørretumblers topplade må derfor ikke dækkes af nogen form for klæde eller klude.

Tørretumblers omgivelser, især området omkring luftindsugningen, skal holdes fri for fnug, så disse ikke kan suges ind i tørretumbleren. Hvis fnug suges ind, kan de sætte sig fast i tørretumbleren og forårsage funktionsforstyrrelser.

Tørretumbleren bør kontrolleres for fnugaflejringer, og følgende bør om nødvendigt renses **en gang om året** af Miele Teknisk Service:

- Brænder og brænderrum (ved gasopvarmning), varmelegeme og varmeskakt (ved elopvarmning)
- Hele tørretumblers indvendige rum
- Ventilatorvingen på udluftningsblæseren

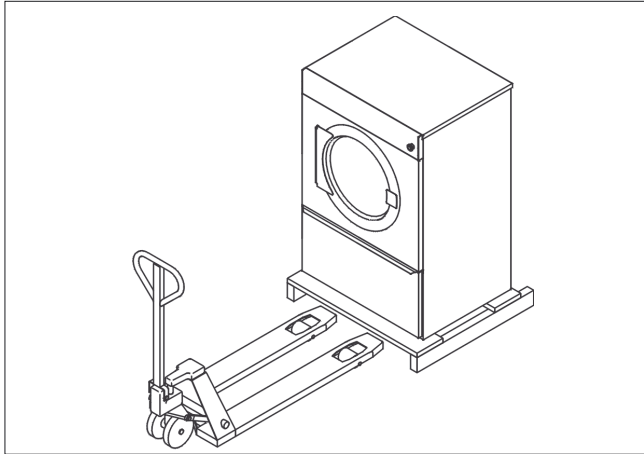
⚠️ Hvis tørretumbleren ikke vedligeholdes regelmæssigt af uddannede fagfolk, kan det medføre reduceret effekt, funktionsforstyrrelser og brandfare.

Tørretumbleren må kun installeres af Miele Teknisk Service eller en autoriseret fagmand.

Denne tørretumbler skal installeres i overensstemmelse med de gældende regler, og den må kun opstilles i et rum med tilstrækkelig ventilation.

Læs venligst vejledningerne inden installation og brug af denne tørretumbler.

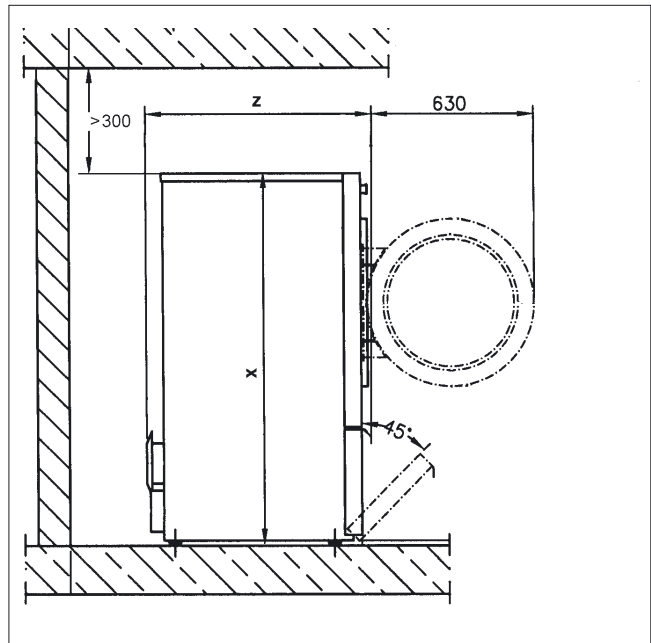
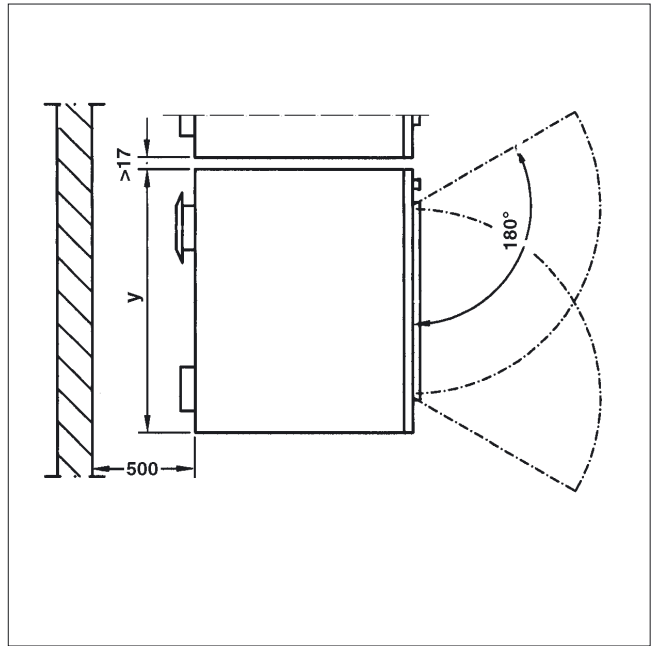
Opstil ikke tørretumbleren i rum, hvor der er risiko for frost.



⚠ Tørretumbleren må ikke transporteres uden transportpalle.

Løft tørretumbleren af transportpallen med egnet løf-
teudstyr på det sted, hvor den skal opstilles.

For at lette senere vedligeholdelse skal de angivne
mindstemål og afstanden til væg overholdes.



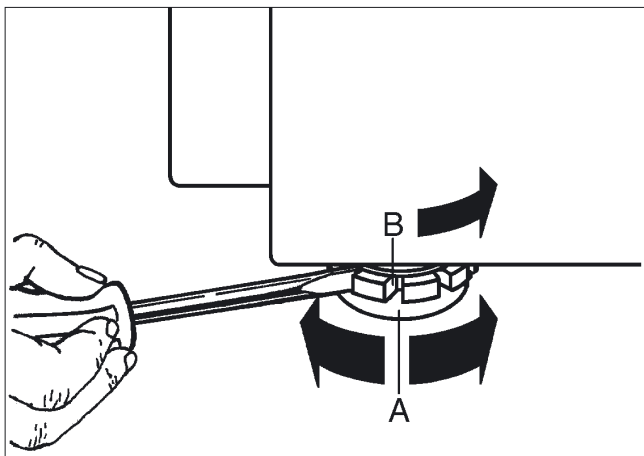
	PT 825X / 833X / 840X	PT 850X / 880X
x	1400 mm	1640 mm
y	906 mm	1206 mm
z	852 / 1035 / 1164 mm	1018 / 1384 mm

Opstilling og tilslutning

Justering

En sokkel til tørretumbleren er ikke nødvendig. Ujævnheder i gulvet skal dog udlignes.

For at tørretumbleren kan fungere optimalt, er det vigtigt, at den opstilles i vater.




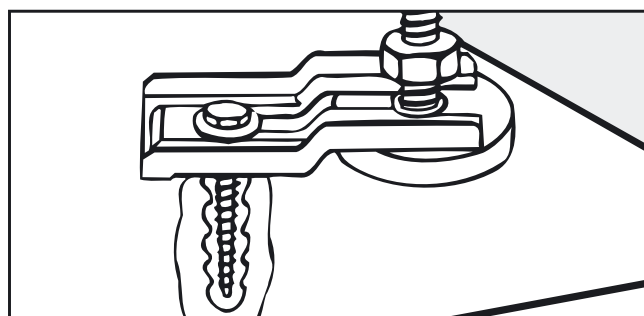
Tørretumbleren stilles i vater ved at indstille de regulerbare ben **A**.

Efter justeringen skal skiverne **B** spændes fast til bundpladen med en skruetrækker.

Sokkelopstilling

Sokkelopstilling er mulig på betonsokkel.

 Ved opstilling på en sokkel på opstillingsstedet **skal** tørretumbleren fastmonteres med spændbolte. I modsat fald kan der være risiko for, at den falder ned fra soklen.



- De to forreste ben på tørretumbleren skal sikres med de medfølgende spændlasker.

Reducering af lydniveauet

Tørretumbleren er udstyret med en udluftningsblæser, som under drift forårsager et vist lydniveau. Lydniveauet kan dæmpes ved montering af en lyd-dæmper (Miele ekstraudstyr) på tørretumblerens udluftningsstuds (se installationsanvisning).

Betalingsystem

Tørretumbleren kan udstyres med et betalingsystem*.

Hertil skal bruges en adapter*. Den nødvendige omprogrammering af tørretumbleren kan kun foretages af Miele Teknisk Service.

Tøm møntboksen dagligt. Herved undgås, at der opstår driftsforstyrrelse som følge af ophobning af mønter eller poletter i møntboksen.

* Kan købes hos Miele-forhandlere eller ved telefonisk henvendelse til vor reservedelsekspedition på tlf. 43 27 13 50.

Kommunikationsmodul XKM RS232

Kommunikationsmodulet gør det muligt at tilslutte en PC til maskinen via et serielt interface.

Skakten til kommunikationsmodulet sidder på bagsiden af tørretumbleren.

Et tilsvarende redigeringsprogram kan købes ved telefonisk henvendelse til vor reservedelsekspedition på tlf. 43 27 13 50 eller hos Miele-forhandlere.

Opstilling og tilslutning

Etilslutning

Tørretumblersens elektriske udstyr opfylder normerne IEC 335-1 og IEC 335-2-11.

Etilslutning må kun foretages af en autoriseret elinstallatør under hensyntagen til gældende sikkerhedsbestemmelser.

Følg venligst vedlagte monteringsdiagram.

Tørretumblersen må kun tilsluttes den spænding og frekvens, der er angivet på typeskiltet.

Ved fast tilslutning skal der på installationsstedet være en separationsanordning til hver pol. Som separationsanordning gælder afbrydere med en kontakttåbning på mere end 3 mm. Hertil hører f.eks. LS-kontakter, sikringer og relæer.

Stikforbindelsen eller sikkerhedsafbryderen skal altid være tilgængelig.

Hvis maskinen afbrydes fra nettet, skal sikkerhedsafbryderen kunne afdækkes eller installationsstedet til enhver tid kunne overvåges.

Efter tilslutning skal blæserhulets drejeretning kontrolleres. Det skal dreje i urets retning. Hvis det drejer modsat urets retning, skal to faser på netklemmen byttes om.

Potentialudligning

Ved en afledningsstrøm på >10 mA skal der foretages potentialudligning.

Lufttilførsel / Udblæsningsluft

Tørretumblersen må kun anvendes, når der er tilsluttet et udluftningsrør, og der er tilstrækkelig ventilation i rummet.

Se medfølgende installationsanvisning.

Damptilslutning

Damptilslutning må kun foretages af en autoriseret installatør.

Følg venligst vedlagte installationsanvisning, som er vigtig for damptilslutningen.

Dampventilen og kondensatudskilleren kan købes hos Miele-forhandlere eller ved telefonisk henvendelse til vor reservedelsekspektion på tlf. 43 27 13 50.

Varmtvandstilslutning


Varmtvandstilslutning må kun foretages af en autoriseret installatør.

Følg venligst vedlagte installationsanvisning, som er vigtig for varmtvandstilslutningen.

Om ønsket kan der monteres en spærreventil på opstillingsstedet.

Gastilslutning

Gastilslutningen må kun foretages af en autoriseret installatør under hensyntagen til de gældende forskrifter. Se medfølgende installationsanvisning.


 Foretag tilslutning af nulleleder (N) og faseleder (L) som vist på netklemmen; sørg for ikke at bytte dem om.


På grund af for ringe gennemstrømningsmængde er brug af en gasstikdåse ikke tilladt ved den angivne varmeeffekt.

Gasopvarmningen er fra fabrikken indstillet i overensstemmelse med de gastekniske angivelser på tørretumblersen (se mærkat på bagsiden af tørretumblersen).











Ved skift til anden gasfamilie kræves et ombygnings sæt, som kan købes ved telefonisk henvendelse til vor reservedelsekspektion på tlf. 43 27 13 50 (oplys maskintype, maskinnummer, gasfamilie, gasgruppe og gastilslutningstryk).

Følg installationsanvisningen. Denne omstilling må kun foretages af en autoriseret fagmand.

 Foretag ikke selv reparation på gasopvarmede maskiner! Skader må kun udbedres af fagfolk. Kontakt omgående Miele Teknisk Service eller en autoriseret fagmand.

 Efter opstilling og tilslutning af tørretumblersen skal alle demonterede ydre kabinetdele ubetinget genmonteres.

	PT 825X EL/G/D	PT 833X EL/G/D	PT 840X EL/G/D	PT 850X EL/G/D	PT 880X EL/G/D
Højde i mm	1400	1400	1400	1640	1640
Bredde i mm	906	906	906	1206	1206
Dybde i mm	852	1035	1164	1018	1384
Dybde med åben dør i mm	1456	1639	1768	1622	1988
Vægt i kg	148/149,5	164,5/167,5/201	190,5/188,5/215,5	238/238,5/265	286/280/318
Tromleindhold i l	250	325	400	500	800
Maks. fyldningsmængde kg (tørt tøj)	13	16	20	25	40
Tilslutningsspænding	Se typeskiltet				
Tilslutningsværdi	Se typeskiltet				
Sikring	Se typeskiltet				
Godkendelser	Se typeskiltet				
Maks. gulvbelastning under drift i N	1636/1651	1857/1886/2250	2136/2143/2408	2703/2708/2968	3394/3335/3708
Produktsikkerhedsnorm	IEC 335-1, IEC 335-2-11				
Lydniveau i dB (A), EN ISO 11204	< 70				
Lydniveau i dB (A), EN ISO 9614-2	< 80				

Model	(1)	 (15)	(16)	IBN	(17)
SN:	(2)				
Art.-Nr.	(3)				
Mat.-Nr.	(4)				
<input type="radio"/>	(5)	(18) 	(19) 	Total	Total
	(6)	 (20)			
	(7)				
		 (21)			
 (8)	\varnothing \leftarrow \rightarrow	(9)	Q_n (Hi) (22)		
		(10)			
	Vol./G	(11)			
	E kin	(12)			
	0 \rightarrow \rightarrow	(13)/min			
(14) \rightarrow \rightarrow \rightarrow 0	1/min				
		IP X4	(23)		
		CE			

Model	
SN:	/ o o o o o o o o o o
Art.-Nr.	Mat.-Nr.
IBN	

- 1 Model
- 2 Serienummer
- 3 Artikelnummer
- 4 Materialenummer
- 5 Spænding/Frekvens
- 6 Styresikring
- 7 Motor
- 8 Tromldata
- 9 Tromlediameter/Tromledybde
- 10 Centrifugeringshastighed
- 11 Tromleindhold/Vægt tørt tøj
- 12 Kinetisk energi
- 13 Højeste hastighed
- 14 Bremsetid
- 15 Opvarmning
- 16 Betegnelse/Konstruktionsår
- 17 Dato for ibrugtagning
- 18 Elopvarmning
- 19 Sikring (på opstillingsstedet)
- 20 Dampopvarmning indirekte
- 21 Dampopvarmning direkte
- 22 Gasopvarmning
- 23 Felt til godkendelser

1. Tøjet forberedes

Ikke alle tekstiler er egnet til tørring i en tørretumbler. Følg derfor producentens anvisninger på vaskeanvisningen i tøjet.

☺ = Tørring med normal temperatur

☹ = Tørring med lav temperatur

☒ = Tåler ikke tørring i tørretumbler

■ Sorter tøjet efter fiber- og tekstiltipe.

2. Tænd for tørretumbleren og fyld tøjet i.

■ Tryk på Tænd I

■ Åbn døren, og fyld tøjet i

3. Et program vælges ved at dreje programvælgeren

- Standardprogrammer:**
- 1 Koge/kulørt tørt + 0%
 - 2 Koge/kulørt tørt 0%
 - 3 Koge/kulørt fugtigt 20%
 - 4 Koge/kulørt fugtigt 25%
 - 5 Koge/kulørt fugtigt 40%
 - 6 Strygelet tørt %
 - 7 Strygelet fugtigt 10%
 - 8 Strygelet fugtigt 20%
 - 9 Uld 5 min.
 - 10 Finvask 20%
 - 11 Tidsprogram kold luft 15 min.
 - 12 Tidsprogram varm luft 20 min.
 - 13 Imprægnering
 - 14 Outdoor

4. Tryk på tasten Start; tørreprogrammet startes

5. Programslut vises i displayet, og summeren lyder

■ Åbn døren, og tag tøjet ud



6. Hvis der ikke skal tørres yderligere tøj:

■ Luk døren

■ Tryk på Sluk 0 for at slukke tørretumbleren

■ Kontroller fnugfilteret, og rens det om nødvendigt

Suomi:

Miele Oy
Porttikaari 6, Porttipuisto, 01200 Vantaa
Puhelin (09) 875 970, telekopio (09) 875 97299
Huollon telekopio suoraan: (09) 875 97399
Internet: <http://www.miele.fi>

Danmark:

Miele A/S
Erhvervsvej 2, Postboks 1371, DK - 2600 Glostrup
Tlf. 43 27 11 00
Hovedtelex 43 27 11 09
Reservedelsafd. telefax 43 27 13 69
Miele Teknisk Service telefax 43 27 13 09
Internet: www.miele.dk
E-mail: info@miele.dk